NITECORE®
KEEP INNOVATING

IMPORTANT SAFETY WARNING

- **Thanks for purchasing NITECORE!**
- **This manual contains important safety information. Please keep it for future reference.**
- **In case of updates, please refer to the latest version available on the official website.**

FR
GET ARTICLE SE TRIE
MAGASIN
OU
DÉCHETTERIE

quefairedemesdechets.fr

SYSMAX Innovations Co., Ltd.

TEL: +86-20-83862000
FAX: +86-20-83882723
E-mail: info@nitecore.com
Web: www.nitecore.com
Address: Unit 6355, 5/F, No.1021 Gaopu Road, Tianhe District, Guangzhou, 510653 Guangdong, China

Made in China
070726

Please find us on facebook : NITECORE Flashlight

(English)

Warning

1. This product is intended for use by adults aged 18 and over. Please keep this product out of reach of children.
2. This product may contain small assembly parts. To minimize the risk of choking or suffocation, please ensure it is kept out of reach of children and pets.
3. CAUTION! Possible dangerous radiation! DO NOT stare directly into the light/laser beam or shine the light directly into the eyes or any reflective surfaces!
4. To prevent accidental activation, do not store the product in confined spaces, such as pockets or backpacks, where objects may press or push the button or switch. Make sure the button or switch will not be accidentally pressed or pushed during transportation or carrying.
5. When the product is placed in an enclosed or flammable environment such as a pocket or backpack, or when it is left unused for an extended period, please turn off the product and take the following measures to avoid accidental activation, dangers caused by excessive heat, or damage from battery leakage: activate the lockout mode, loosen the battery cap, or remove the battery.
6. The slide switch uses a Hall-effect sensor and may be affected by strong magnetic fields. Avoid direct contact with powerful magnets. Exposure to strong magnetic sources may cause temporary switch-position detection errors.
7. The product will generate massive heat during prolonged operation. Please exercise caution during use. It is recommended not to use high brightness levels for extended periods to prevent burns and product damage.
8. DO NOT cover or place objects near the head of the product, as this may cause damage to the product or accidents due to high temperatures.
9. DO NOT use the product to illuminate flammable or explosive materials, as the high heat may lead to combustion or explosion.
10. Please use the product in a standard manner to avoid accidents in the event of product failure.
11. DO NOT submerge the product into any liquid when it is hot. Doing so may cause irreparable damage to the light due to the difference of air pressure inside and outside.
12. DO NOT expose the product to temperatures above 60°C (140°F) for a prolonged time, as this poses a risk of battery explosion or combustion.
13. Please recharge the product or battery every 6 months when left unused for a prolonged time.
14. DO NOT disassemble or modify this product as doing so will cause damage to it and render the product warranty invalid. Please refer to the warranty section in the user manual for complete warranty information.

Battery Safety

Improper use of the battery or device with built-in Li-ion battery may result in severe device/battery damage or safety hazards such as combustion or explosion. DO NOT use damaged device/battery. DO NOT disassemble, puncture, cut, crush, or incinerate the device/battery, or short-circuit the battery. DO NOT use a battery if its discharge current does not match the device. DO NOT mix the batteries of different brands or types. If any leakage, abnormal odor, or deformation is noticed, stop using the device/battery immediately and dispose of it properly. Dispose of the device/battery in accordance with applicable local laws and regulations.

(Español)

Advertencia

1. Este producto está destinado al uso por adultos mayores de 18 años. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
2. Este producto puede contener piezas pequeñas de ensamblaje. Para reducir el riesgo de asfixia o atragantamiento, asegúrese de mantenerlo fuera del alcance de niños y mascotas.
3. ¡PRECAUCIÓN! Posible radiación peligrosa. NO mire directamente al haz de luz/láser ni dirija la luz directamente a los ojos ni a superficies reflectantes.
4. Para evitar la activación accidental, no guarde el producto en espacios reducidos, como bolsillos o mochilas, donde objetos puedan presionar o accionar el botón o interruptor. Asegúrese de que el botón o interruptor no se presione accidentalmente durante el transporte o el uso.
5. Cuando el producto se coloque en un entorno cerrado o inflamable, como un bolsillo o mochila, o cuando no se utilice durante un período prolongado, apáguelo y adopte las siguientes medidas para evitar la activación accidental, el riesgo de sobrecalentamiento o daños por fuga de la batería: active el modo de bloqueo, afloje la tapa de la batería o retire la batería.
6. El interruptor deslizante utiliza un sensor de efecto Hall y puede verse afectado por campos magnéticos fuertes. Evite el contacto directo con imanes potentes. La exposición a fuentes magnéticas intensas puede provocar errores temporales en la detección de la posición del interruptor.
7. El producto genera mucho calor durante un uso prolongado. Tenga precaución durante su uso. Se recomienda no utilizar niveles de brillo altos durante períodos prolongados para evitar quemaduras y daños al producto.
8. NO cubra ni coloque objetos cerca de la cabeza del producto, ya que esto puede causar daños o accidentes debido a las altas temperaturas.
9. NO utilice el producto para iluminar materiales inflamables o explosivos, ya que el alto calor puede provocar combustión o explosión.
10. Utilice el producto de manera adecuada para evitar accidentes en caso de fallo del producto.
11. NO sumerja el producto en ningún líquido cuando esté caliente. Esto puede causar daños irreparables debido a la diferencia de presión de aire entre el interior y el exterior.
12. NO exponga el producto a temperaturas superiores a 60 °C (140 °F) durante períodos prolongados, ya que existe riesgo de explosión o combustión de la batería.
13. Recargue el producto o la batería cada 6 meses cuando no se utilice durante un período prolongado.
14. NO desmonte ni modifique este producto, ya que esto lo dañará y anulará la garantía. Consulte la sección de garantía del manual de usuario para obtener información completa.

Seguridad de la batería

El uso inadecuado de la batería o del dispositivo con batería de iones de litio integrada puede provocar daños graves en el dispositivo/batería o riesgos de seguridad como combustión o explosión. NO utilice baterías o dispositivos dañados. NO desmonte, perfore, corte, aplaste ni incinere la batería/dispositivo, ni provoque cortocircuitos. NO utilice baterías si su corriente de descarga no coincide con el dispositivo. NO mezcle baterías de diferentes marcas o tipos. Si se detecta cualquier fuga, olor anormal o deformación, deje de usar el dispositivo/batería inmediatamente y deséchelo correctamente. Deseche el dispositivo/batería de acuerdo con las leyes y regulaciones locales aplicables.

(Deutsch)

Warnung

1. Dieses Produkt ist für den Gebrauch durch Erwachsene ab 18 Jahren bestimmt. Bitte bewahren Sie dieses Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
2. Dieses Produkt kann kleine Montageteile enthalten. Um die Gefahr des Verschluckens oder Erstickens zu minimieren, stellen Sie bitte sicher, dass es außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufbewahrt wird.
3. VORSICHT! Mögliche gefährliche Strahlung! Blicken Sie NICHT direkt in den Licht-/Laserstrahl und leuchten Sie nicht direkt in die Augen oder auf reflektierende Oberflächen!
4. Um ein unbeabsichtigtes Einschalten zu verhindern, bewahren Sie das Produkt nicht in engen Räumen wie Taschen oder Rucksäcken zusammen mit Gegenständen auf, die den Knopf oder Schalter drücken oder betätigen könnten. Stellen Sie sicher, dass der Knopf oder Schalter während des Transports oder Tragens nicht versehentlich gedrückt oder betätigt wird.
5. Wenn das Produkt in einer geschlossenen oder entflammbaren Umgebung, wie z. B. einer Tasche oder einem Rucksack, aufbewahrt wird, oder wenn es längere Zeit nicht benutzt wird, schalten Sie das Produkt bitte aus und ergreifen Sie die folgenden Maßnahmen, um eine versehentliche Aktivierung, Gefahren durch übermäßige Hitze oder Schäden durch auslaufende Batterien/Akkus zu vermeiden: Aktivieren Sie den Sperr-Mode, lösen Sie den Batteriedeckel oder entfernen Sie die Batterie/den Akku.
6. Der Schiebeschalter verwendet einen Hall-Effekt-Sensor und kann durch starke Magnetfelder beeinflusst werden. Vermeiden Sie den direkten Kontakt mit starken Magneten. Die Einwirkung starker Magnetfelder kann vorübergehende Fehler bei der Erkennung der Schalterposition verursachen.
7. Das Produkt erzeugt bei längerem Betrieb große Hitze. Bitte seien Sie bei der Verwendung vorsichtig. Es wird empfohlen, hohe Helligkeitsstufen nicht über längere Zeit zu verwenden, um Verbrennungen und Produktschäden zu vermeiden.
8. Decken Sie den Kopf des Geräts NICHT ab und platzieren Sie keine Gegenstände in der Nähe des Geräts, da dies zu Schäden am Gerät oder Unfällen aufgrund der hohen Temperaturen führen kann.
9. Verwenden Sie das Produkt NICHT zur Beleuchtung von brennbaren oder explosiven Materialien, da die hohe Hitze zu Verbrennungen oder Explosionen führen kann.
10. Bitte verwenden Sie das Produkt auf normale Weise, um Unfälle im Falle eines Produktausfalls zu vermeiden.
11. Tauchen Sie das Produkt NICHT in Flüssigkeiten ein, wenn es heiß ist. Andernfalls kann die Lampe aufgrund des Luftdruckunterschieds zwischen dem inneren des Gehäuses und außen irreparabel beschädigt werden.
12. Setzen Sie das Produkt NICHT über einen längeren Zeitraum Temperaturen über 60°C aus, da sonst die Gefahr einer Explosion oder Verbrennung der Batterie/des Akkus besteht.
13. Bitte laden Sie das Produkt oder den Akku alle 6 Monate auf, wenn es längere Zeit nicht benutzt wird.
14. Nehmen Sie dieses Produkt NICHT auseinander und modifizieren Sie es nicht, da es sonst beschädigt wird und die Produktgarantie erlischt. Vollständige Informationen zur Garantie finden Sie im Abschnitt „Garantiebedingungen“ in der Bedienungsanleitung.

Batteriesicherheit

Die unsachgemäße Verwendung des Akkus oder des Geräts mit eingebautem Li-Ionen-Akku kann zu schweren Schäden am Gerät/Akku oder zu Sicherheitsrisiken wie Verbrennung oder Explosion führen. Verwenden Sie KEINE beschädigten Geräte/Batterien/Akkus. Zerlegen, durchstechen, zerschneiden, zerquetschen oder verbrennen Sie das Gerät/die Batterie/den Akku NICHT, und schließen Sie ihn nicht kurz. Verwenden Sie KEINE Batterie/Akku, deren Entladestrom nicht für das Gerät geeignet ist. Mischen Sie KEINE Batterien/Akkus verschiedener Marken oder Typen. Wenn Sie ein Auslaufen, einen ungewöhnlichen Geruch oder eine Verformung feststellen, stellen Sie die Verwendung des Geräts/der Batterie/des Akkus sofort ein und entsorgen Sie es/sie ordnungsgemäß. Entsorgen Sie das Gerät/die Batterie/den Akku gemäß den geltenden örtlichen Gesetzen und Vorschriften.

Elektro- und Elektronikgeräte dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden.

Bitte geben Sie dieses Gerät nach Gebrauch an einer zugelassenen Sammel- oder Rücknahmestelle ab. Alternativ können Sie das Altgerät zur Entsorgung an uns zurücksenden.

(Francais)

Avertissement

1. Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes âgés de 18 ans et plus. Veuillez garder ce produit hors de portée des enfants.
2. Ce produit peut contenir de petites pièces d'assemblage. Pour minimiser le risque d'étouffement ou de suffocation, veillez à ce qu'il soit tenu hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
3. ATTENTION ! Risque de rayonnements dangereux ! NE REGARDEZ PAS directement le faisceau lumineux/laser et n'envoyez pas la lumière directement dans les yeux ou sur des surfaces réfléchissantes !
4. Pour éviter toute activation accidentelle, ne rangez pas le produit dans des espaces confinés tels que des poches ou des sacs à dos avec des objets susceptibles d'appuyer sur le bouton ou l'interrupteur. Assurez-vous que le bouton ou l'interrupteur ne puisse pas être actionné accidentellement pendant le transport ou le port.
5. Lorsque le produit est placé dans un environnement clos ou inflammable, tel qu'une poche ou un sac à dos, ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée, veuillez éteindre le produit et prendre les mesures suivantes pour éviter une activation accidentelle, des dangers causés par une chaleur excessive ou des dommages dus à une fuite de la batterie : activer le mode de verrouillage, desserrer le capuchon de la batterie ou retirer la batterie.
6. Le commutateur coulissant utilise un capteur à effet Hall et peut être affecté par de forts champs magnétiques. Évitez tout contact direct avec des aimants puissants. L'exposition à de fortes sources magnétiques peut entraîner des erreurs temporaires de détection de la position du commutateur.
7. Le produit génère une chaleur importante en cas de fonctionnement prolongé. Veuillez faire preuve de prudence pendant l'utilisation. Il est recommandé de ne pas utiliser des niveaux de luminosité élevés pendant des périodes prolongées afin d'éviter les brûlures et les dommages au produit.
8. NE PAS couvrir ou placer des objets près de la tête du produit, car cela pourrait endommager le produit ou provoquer des accidents dus à des températures élevées.
9. NE PAS utiliser le produit pour éclairer des matériaux inflammables ou explosifs, car la chaleur élevée peut entraîner une combustion ou une explosion.
10. Veuillez utiliser le produit de manière appropriée afin d'éviter tout accident en cas de défaillance du produit.
11. NE PAS immerger le produit dans un liquide lorsqu'il est chaud. La différence de pression de l'air à l'intérieur et à l'extérieur de l'appareil pourrait l'endommager de manière irréparable.
12. N'exposez PAS le produit à des températures supérieures à 60°C (140°F) pendant une période prolongée, car cela présente un risque d'explosion ou de combustion de la batterie.
13. Veuillez recharger le produit ou la batterie tous les 6 mois si vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée.
14. NE PAS démonter ou modifier ce produit, car cela l'endommagerait et annulerait la garantie du produit. Veuillez vous référer à la section garantie du manuel d'utilisation pour des informations complètes sur la garantie.

Sécurité de la batterie

Une utilisation inappropriée de la batterie ou de l'appareil équipé d'une batterie Li-ion intégrée peut endommager gravement l'appareil/la batterie ou présenter des risques pour la sécurité, tels que la combustion ou l'explosion. N'utilisez PAS un appareil/une batterie endommagé(e). NE PAS démonter, percer, couper, écraser ou incinérer l'appareil/la batterie, ni court-circuiter la batterie. NE PAS utiliser une pile dont le courant de décharge ne correspond pas à celui de l'appareil. NE PAS mélanger des piles de marques ou de types différents. En cas de fuite, d'odeur anormale ou de déformation, cessez immédiatement d'utiliser l'appareil/la batterie et jetez le(la) correctement. Jetez l'appareil/la batterie conformément aux lois et réglementations locales en vigueur.

(Русский)

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

1. Данное изделие предназначено для использования взрослыми от 18 лет. Храните изделие в недоступном для детей месте.
2. Изделие может содержать мелкие детали. Во избежание риска удушья или проглатывания храните в недоступном для детей и домашних животных месте.
3. ВНИМАНИЕ! Возможно опасное излучение! НЕ смотрите непосредственно в световой или лазерный луч и НЕ направляйте свет в глаза или на отражающие поверхности!
4. Во избежание случайного включения не храните изделие в ограниченном пространстве, например в карманах или рюкзаках, вместе с предметами, которые могут нажать на кнопку или переключатель. Убедитесь, что кнопка или переключатель не могут быть случайно нажаты во время транспортировки или переноски.
5. При размещении изделия в замкнутом пространстве (карман, рюкзак), рядом с горючими материалами или при длительном хранении отключите изделие, активируйте режим блокировки, ослабьте крышку батарейного отсека И/ИЛИ извлеките батарею. Это предотвратит случайную активацию, перегрев или повреждение от протечки батареи.
6. Ползунковый переключатель использует датчик Холла и может подвергаться воздействию сильных магнитных полей. Избегайте прямого контакта с мощными магнитами. Воздействие сильных источников магнитного поля может вызвать временные ошибки определения положения переключателя.
7. При длительной работе изделие сильно нагревается. Соблюдайте осторожность. Не рекомендуется продолжительное использование на максимальной яркости во избежание ожогов и повреждения изделия.
8. НЕ накрывайте изделие и НЕ размещайте предметы вблизи его головной части – это может привести к повреждению или возгоранию из-за высокой температуры.
9. НЕ используйте изделие для подсветки легковоспламеняющихся или взрывоопасных материалов – высокая температура может вызвать возгорание или взрыв.
10. Используйте изделие строго по назначению во избежание аварийных ситуаций при его неисправности.
11. НЕ погружайте разогретое изделие в жидкости! Резкий перепад давления внутри/снаружи корпуса может вызвать необратимые повреждения.
12. НЕ подвергайте изделие длительному воздействию температур выше 60°C (140°F) – это создает риск взрыва или возгорания батареи.
13. При длительном хранении подзаряжайте изделие или батарею каждые 6 месяцев.
14. НЕ разбирайте и НЕ модифицируйте изделие – это приведет к его повреждению и аннулирует гарантию. Полные условия гарантии см. в разделе «Гарантия» руководства пользователя.

Безопасность при работе с батареями

Неправильное использование батареи или устройства со встроенным литий-ионным аккумулятором может привести к серьезному повреждению устройства/батареи или опасным ситуациям (возгорание, взрыв). НЕ используйте поврежденное устройство/батарею. НЕ разбирайте, не прокалывайте, не режьте, не давите, не сжигайте устройство/батарею и не создавайте короткого замыкания. НЕ используйте батарею, если ее ток разряда не соответствует устройству. НЕ смешивайте батареи разных брендов или типов. При обнаружении протечки, постороннего запаха или деформации немедленно прекратите использование и утилизируйте устройство/батарею надлежащим образом. Утилизируйте устройство/батарею в соответствии с местными нормативными актами.

(日本語)

注意事項

1. 本製品は 18 歳以上の方の使用を想定しています。お子さまの手の届かない場所に保管してください。
2. 小さな部品が含まれているため、誤飲や窒息の危険があります。お子さまやペットの手の届かない場所に保管してください。
3. 注意！ ライトは強烈に光ります。光や を直接見たり、目や反射面に照射したりしないでください。
4. 誤作動を防ぐため、ポケットやバックパックなどの狭い場所に、本体のボタンやスイッチを押す可能性のある物と一緒に収納しないでください。持ち運びや輸送中に、ボタンやスイッチが誤って押されないようにしてください。
5. ポケットやバックパックなどの密閉空間や可燃性のある環境に本製品を入れる場合、または長期間使用しない場合は、誤作動や過熱による危険、電池の液漏れによる損傷を防ぐため、製品の電源を切った上で以下の対策を行ってください：ロックアウトモードを有効にする、バッテリーキャップを緩める、またはバッテリーを取り外す。
6. スライドスイッチにはホール効果センサーが使用されており、強い磁場の影響を受ける場合があります。強力な磁石との直接接触を避けてください。強い磁気源にさらされると、スイッチ位置の検出に一時的な誤作動が生じる場合があります。
7. 長時間使用すると本体が高温になることがあります。やけどや製品の損傷を防ぐため、高輝度での長時間使用は避けてください。
8. ヘッド部分を覆ったり、物を近づけたりしないでください。高温により事故や故障の原因になります。
9. 可燃物や爆発物への照射は行わないでください。高温によって発火・破裂する危険があります。
10. 製品に万が一不具合が発生した際の事故を防ぐため、必ず正しい方法で使用してください。
11. 本製品が熱を持っている状態で液体に浸さないでください。内外の気圧差によりライトに修復不可能な損傷を与えるおそれがあります。
12. 電池が破裂、燃焼する恐れがありますので、60°C以上の場所に長時間おかないでください。
13. 長期間使用しない場合は、6 か月に一度は充電してください。
14. 故障の原因となるため、製品を分解・改造しないでください。された場合は保証が適用されません。詳しくはユーザーマニュアルの保証サービス部分をお読みください。

電池を安全に使用するために

リチウムイオン充電池およびリチウムイオン電池を内蔵した製品の不適切な使用は、電池が大きく損傷したり、燃焼や爆発などの安全上の問題を引き起こしたりする可能性があります。電池または製品が損傷している場合は使用しないでください。電池または製品を分解しない、穴を開けたり、切断したり、押しつぶしたり、焼却したり、短絡させたりしないでください。電流が製品に合わない電池を使用しないでください。異なるブランドの電池を一緒に使用しないでください。万一、液漏れや異臭がした場合は、直ちに電池または製品の使用を中止してください。電池または製品は、該当する地域の法令に従って廃棄してください。

(Italiano)

Avvertenze

1. Questo prodotto è destinato all'uso da parte di adulti di età superiore ai 18 anni. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
2. Questo prodotto può contenere piccole parti di assemblaggio. Per ridurre al minimo il rischio di soffocamento, assicurarsi che sia tenuto fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
3. ATTENZIONE! Possibili radiazioni pericolose! NON fissare direttamente il fascio di luce/laser e non puntare la luce direttamente sugli occhi o su superfici riflettenti!
4. Per evitare l'attivazione accidentale, non conservare il prodotto in spazi ristretti come tasche o zaini insieme a oggetti che possano premere il pulsante o l'interruttore. Assicurarsi che il pulsante o l'interruttore non venga premuto accidentalmente durante il trasporto o il trasporto a mano.
5. Quando il prodotto viene collocato in un ambiente chiuso o infiammabile, come una tasca o uno zaino o quando viene lasciato inutilizzato per un periodo prolungato, spegnerlo e adottare le seguenti misure per evitare l'attivazione accidentale, i pericoli causati dal calore eccessivo o i danni dovuti alla perdita della batteria: attivare la modalità di blocco, allentare il tappo della batteria o rimuovere la batteria.
6. L'interruttore a slitta utilizza un sensore ad effetto Hall e può essere influenzato da forti campi magnetici. Evitare il contatto diretto con magneti potenti. L'esposizione a forti sorgenti magnetiche può causare errori temporanei nel rilevamento della posizione dell'interruttore.
7. Il prodotto genera un forte calore durante il funzionamento prolungato. Si prega di prestare attenzione durante l'uso. Si raccomanda di non utilizzare livelli di luminosità elevati per periodi prolungati per evitare ustioni e danni al prodotto.
8. NON coprire o posizionare oggetti vicino alla testa del prodotto, poiché ciò potrebbe causare danni al prodotto o incidenti dovuti alle alte temperature.
9. NON utilizzare il prodotto per illuminare materiali infiammabili o esplosivi, poiché l'elevato calore può provocare combustione o esplosione.
10. Utilizzare il prodotto in modo corretto per evitare incidenti in caso di guasto.
11. NON immergere il prodotto in alcun liquido quando è caldo. Ciò potrebbe causare danni irreparabili alla lampada a causa della differenza di pressione dell'aria all'interno e all'esterno dell'oggetto.
12. NON esporre il prodotto a temperature superiori a 60°C (140°F) per un periodo prolungato, poiché ciò comporta il rischio di esplosione o combustione della batteria.
13. Ricaricare il prodotto o la batteria ogni 6 mesi in caso di inutilizzo prolungato.
14. NON smontare o modificare il prodotto per evitare di danneggiarlo e invalidare la garanzia. Per informazioni complete sulla garanzia, consultare la sezione relativa alla garanzia nel manuale d'uso.

Sicurezza della batteria

L'uso improprio della batteria o del dispositivo con batteria agli ioni di litio incorporata può causare gravi danni al dispositivo/batteria o rischi per la sicurezza come combustione o esplosione. NON utilizzare dispositivi/batterie danneggiati. NON smontare, forare, tagliare, schiacciare o incenerire il dispositivo/batteria, né cortocircuitare la batteria. NON utilizzare una batteria se la sua corrente di scarica non corrisponde a quella del dispositivo. NON mischiare batterie di marche o tipi diversi. Se si notano perdite, odori anomali o deformazioni, interrompere immediatamente l'uso del dispositivo/batteria e smaltirlo correttamente. Smaltire il dispositivo/batteria in conformità alle leggi e alle normative locali vigenti.

(Українська)

Попередження

1. Цей виріб призначений для використання особами віком від 18 років та старше. Будь ласка, зберігайте цей виріб у недоступному для дітей місці.
2. Цей виріб може містити дрібні складальні деталі. Щоб звести до мінімуму ризик задухи, будь ласка, переконайтеся, що виріб знаходиться в недоступному для дітей та домашніх тварин місці.
3. ОБЕРЕЖНО! Можливе яскраве світло! НЕ дивіться прямо на світло/лазерний промінь і не спрямовуйте світло прямо в очі чи будь-які відбиваючі поверхні!
4. Щоб запобігти випадковому ввімкненню, не зберігайте виріб у тісних місцях, таких як кишені або рюкзаки, разом із предметами, які можуть натиснути кнопку або перемикач. Переконайтеся, що кнопку або перемикач не буде випадково натиснуто під час транспортування або носіння.
5. Якщо виріб знаходиться в закритому або легкозаймистому приміщенні, наприклад у кишені або рюкзаку, або якщо він не використовується протягом тривалого періоду, вимкніть виріб і прийміть наступні заходи, щоб уникнути випадкового включення, небезпеки, викликаної надмірним теплом, або пошкодження через витік батареї: активуйте режим блокування, послабте кришку батареї або вийміть батарею.
6. Повзунковий перемикач використовує датчик Холла та може зазнавати впливу сильних магнітних полів. Уникайте прямого контакту з потужними магнітами. Вплив сильних джерел магнітного поля може спричинити тимчасові помилки визначення положення перемикача.
7. Виріб генеруватиме велику кількість тепла при тривалій роботі. Будь ласка, будьте обережні під час використання. Рекомендується не використовувати високі рівні яскравості протягом тривалого часу, щоб запобігти опікам та пошкодженню виробу.
8. НЕ накривайте та не розміщуйте предмети поруч із головою виробу, оскільки це може призвести до пошкодження виробу або нещасних випадків через високі температури.
9. НЕ використовуйте виріб для освітлення легкозаймистих або вибухонебезпечних матеріалів, оскільки висока температура може призвести до спалаху або вибуху.
10. Будь ласка, використовуйте виріб стандартним чином, щоб уникнути нещасних випадків у разі відмови виробу.
11. НЕ занурюйте виріб у будь-яку рідину, коли він гарячий. Це може призвести до непоправного пошкодження прикладу через різницю тиску повітря всередині та зовні.
12. НЕ піддавайте виріб впливу температур вище 60 °C (140 °F) протягом тривалого часу, оскільки це створює ризик вибуху або загоряння батареї.
13. Будь-ласка, перезаряджайте виріб або батарею кожні 6 місяців, якщо вони не використовуються протягом тривалого часу.
14. НЕ розбирайте і не модифікуйте цей виріб, оскільки це призведе до його пошкодження та зробить гарантію на виріб недійсним. Повну інформацію про гарантію див. у розділі «Гарантія» у посібнику користувача.

Безпека батареї

Неправильне використання батареї або пристрою з вбудованою літій-іонною батареєю може призвести до серйозного пошкодження пристрою/батареї або виникнення небезпек, таких як пожежа або вибух. НЕ використовуйте пошкоджений пристрій/батарею. НЕ розбирайте, не проколюйте, не розрізайте, не роздавлюйте та не спалюйте пристрій/батарею, а також не замикайте батарею на короткий час. НЕ використовуйте батарею, якщо струм розряду не відповідає пристрою. НЕ змішуйте батареї різних типів або марок. Якщо помічений будь-який витік, незвичайний запах або деформація, негайно припиніть використання пристрою/батареї та утилізуйте його належним чином. Утилізуйте пристрій/батарею відповідно до чинних місцевих законів та правил.

(Português)

AVISO

1. Este produto é destinado ao uso por adultos com 18 anos ou mais. Mantenha-o fora do alcance de crianças.
2. Este produto pode conter pequenas peças de montagem. Para minimizar o risco de asfixia ou sufocamento, mantenha-o fora do alcance de crianças e animais de estimação.
3. CUIDADO! Radiação luminosa potencialmente perigosa! NÃO olhe diretamente para o feixe de luz nem aponte a luz diretamente para os olhos de outras pessoas!
4. Para evitar a ativação acidental, não guarde o produto em espaços confinados, como bolsos ou mochilas, junto com objetos que possam pressionar o botão ou interruptor. Certifique-se de que o botão ou interruptor não seja pressionado acidentalmente durante o transporte ou o transporte manual.
5. Quando o produto for colocado em ambientes fechados ou inflamáveis, como bolsos ou mochilas, ou for deixado sem uso por um período prolongado, desligue-o e tome as seguintes medidas para evitar ativação acidental, riscos causados por calor excessivo ou danos por vazamento de bateria: ative o modo de bloqueio, afrouxe a tampa da bateria ou remova a bateria.
6. O interruptor deslizante utiliza um sensor de efeito Hall e pode ser afetado por campos magnéticos fortes. Evite o contato direto com ímanes potentes. A exposição a fontes magnéticas intensas pode causar erros temporários na detecção da posição do interruptor.
7. O produto gera calor intenso durante o uso prolongado. Utilize com cuidado. Recomenda-se não utilizar níveis de brilho elevados por longos períodos, a fim de evitar queimaduras e danos ao produto.
8. NÃO cubra nem coloque objetos próximos à cabeça do produto, pois isso pode causar superaquecimento, danos ou acidentes.
9. NÃO utilize o produto para iluminar materiais inflamáveis ou explosivos, pois o calor intenso pode causar combustão ou explosão.
10. Utilize o produto de forma adequada e conforme as instruções para evitar acidentes em caso de falha no funcionamento.
11. NÃO submerja o produto em qualquer líquido quando estiver quente. Isso pode causar danos irreversíveis à lanterna devido à diferença de pressão do ar interna e externa.
12. NÃO exponha o produto a temperaturas acima de 60°C (140°F) por tempo prolongado, pois há risco de explosão ou combustão da bateria.
13. Recarregue o produto ou a bateria a cada 6 meses, caso fique sem uso por um período prolongado.
14. NÃO desmonte nem modifique este produto, pois isso poderá danificá-lo e invalidar a garantia. Consulte a seção de garantia no manual do usuário para obter informações completas sobre a cobertura.

Segurança da Bateria

O uso inadequado da bateria ou de dispositivos com bateria de íon de lítio embutida pode causar danos graves ao dispositivo/bateria ou representar riscos à segurança, como combustão ou explosão. NÃO utilize dispositivos ou baterias danificadas. NÃO desmonte, perfure, corte, esmague, incinere o dispositivo/bateria, nem provoque curto-circuito na bateria. NÃO utilize uma bateria cuja corrente de descarga não seja compatível com o dispositivo. NÃO misture baterias de marcas ou tipos diferentes. Caso ocorra vazamento, odor anormal ou deformação, interrompa imediatamente o uso do dispositivo/bateria e descarte-o adequadamente. Descarte o dispositivo/bateria em conformidade com as leis e regulamentações locais aplicáveis.

(Suomi)

Varoituksat

1. Tämä tuote on tarkoitettu yli 18-vuotiaille aikuisille. Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
2. Tuotteessa saattaa olla pieniä osia, jotka vaativat kokoamista. Tukehtumis- tai tukehdusvaaran minimoimiseksi pidä tuote poissa lasten ja lemmikkien ulottuvilta.
3. VAROITUS! Mahdollisesti vaarallista säteilyä! ÄLÄ katso suoraan valoon tai lasersäteeseen äläkä osoita valoa suoraan silmiin tai heijastaville pinnoille!
4. Välttääksesi tahattoman aktivoitumisen, älä säilytä tuotetta ahtaissa tiloissa, kuten taskuissa tai repuissa, yhdessä esineiden kanssa, jotka voivat painaa painiketta tai kytkintä. Varmista, että painiketta tai kytkintä ei paineta vahingossa kuljetuksen tai kantamisen aikana.
5. Jos tuote säilytetään suljetussa tai helposti syttyvässä tilassa, kuten taskussa tai repussa, tai jos sitä ei käytetä pitkään aikaan, sammuta tuote ja toteuta seuraavat toimet onnettoman käynnistymisen, liiallisen lämmön tai akun vuotamisen aiheuttamien vaarojen välttämiseksi: aktivoi lukitustila, löysää akun korkki tai poista akku.
6. Liukukytkin käyttää Hall-ilmiöanturia, ja siihen voivat vaikuttaa voimakkaat magneettikentät. Vältä suoraa kosketusta voimakkaiden magneettien kanssa. Altistuminen voimakkaille magneettikentille voi aiheuttaa tilapäisiä virheitä kytkimen asennon tunnistuksessa.
7. Tuote voi kuumentua huomattavasti pitkäaikaisessa käytössä. Ole varovainen käyttäessäsi tuotetta. Suositellaan, ettei suurinta kirkkaustasoa käytetä pitkiä aikoja palovammojen ja tuotteen vaurioitumisen estämiseksi.
8. ÄLÄ peitä tuotteen päätä tai aseta esineitä sen läheisyyteen, sillä tämä voi aiheuttaa tuotteen vaurioitumisen tai onnettomuuksia korkean lämpötilan vuoksi.
9. ÄLÄ käytä tuotetta syttyvien tai räjähtävien materiaalien valaisemiseen, koska korkea lämpötila voi aiheuttaa palamisen tai räjähdyksen.
10. Käytä tuotetta normaalilla tavalla onnettomuuksien välttämiseksi mahdollisen vikatilanteen sattuessa.
11. ÄLÄ upota kuumaa tuotetta nesteeseen. Tämä voi aiheuttaa korjaamattomia vaurioita valaisimelle sisä- ja ulkopuolisen ilmanpaineen erojen vuoksi.
12. ÄLÄ altista tuotetta yli 60 °C (140 °F) lämpötiloille pitkäksi aikaa, sillä tämä voi aiheuttaa akun räjähdyksen tai syttymisen.
13. Lataa tuote tai akku kuuden kuukauden välein, jos sitä ei käytetä pitkään aikaan.
14. ÄLÄ pura tai muokkaa tuotetta, koska se voi vaurioittaa tuotetta ja mitätöidä takuun. Katso tarkemmat tiedot takuusta käyttöohjeen takuuta koskevasta osasta.

Akun turvallisuus

Akun tai sisäänrakennetulla litiumionikalla varustetun laitteen virheellinen käyttö voi aiheuttaa vakavia vaurioita laitteelle/akulle tai turvallisuusriskejä, kuten palamisen tai räjähdyksen. ÄLÄ käytä vaurioitunutta laitetta/akkua. ÄLÄ pura, puhkaise, leikkaa, murskaa tai polta laitetta/akkua äläkä aiheuta oikosulkua akulle. ÄLÄ käytä akkua, jonka purkuvirta ei vastaa laitteen vaatimuksia. ÄLÄ sekoita eri merkkien tai tyyppien akkuja keskenään. Jos havaitset vuotoa, poikkeavaa hajua tai muodonmuutoksia, lopeta laitteen/akun käyttö välittömästi ja hävitä se asianmukaisesti. Hävitä laite/akku paikalliisten lakien ja määräysten mukaisesti.

(Polski)

Ostrzeżenie

1. Produkt przeznaczony jest do użytku przez osoby dorosłe powyżej 18. roku życia. Prosimy o przechowywanie produktu poza zasięgiem dzieci.
2. Produkt może zawierać drobne elementy montażowe. Aby zminimalizować ryzyko zadławienia lub uduszenia, upewnij się, że produkt jest przechowywany poza zasięgiem dzieci i zwierząt.
3. UWAGA! Możliwe niebezpieczne promieniowanie! NIE PATRZ bezpośrednio w wiązkę światła/lasera ani nie kieruj światła bezpośrednio w oczy lub na jakiekolwiek powierzchnie odblaskowe!
4. Aby zapobiec przypadkowemu włączeniu, nie przechowuj produktu w ciasnych miejscach, takich jak kieszenie lub plecaki, razem z przedmiotami mogącymi nacisnąć przycisk lub przełącznik. Upewnij się, że przycisk lub przełącznik nie zostanie przypadkowo naciśnięty podczas transportu lub przenoszenia.
5. Jeśli produkt jest przechowywany w zamkniętym lub łatwopalnym środowisku, takim jak kieszeń lub plecak, lub gdy jest przez dłuższy czas nieużywany, wyłącz go i zastosuj następujące środki ostrożności, aby uniknąć przypadkowego uruchomienia, zagrożeń związanych z nadmiernym ciepłem lub uszkodzeń spowodowanych wyciekiem baterii: aktywuj tryb blokady, poluzuj nakrętkę baterii lub wyjmij baterię.
6. L'interruttore a slitta utilizza un sensore ad effetto Hall e può essere influenzato da forti campi magnetici. Evitare il contatto diretto con magneti potenti. L'esposizione a forti sorgenti magnetiche può causare errori temporanei nel rilevamento della posizione dell'interruttore.
7. Podczas długotrwałego użytkowania produkt wytwarza dużą ilość ciepła. Zachowaj ostrożność podczas użytkowania. Zaleca się unikanie długotrwałego stosowania wysokich poziomów jasności, aby zapobiec poparzeniom i uszkodzeniu produktu.
8. NIE zakrywaj głowicy produktu ani nie umieszczaj przedmiotów w jej pobliżu, ponieważ może to spowodować uszkodzenie produktu lub wypadek z powodu wysokiej temperatury.
9. NIE używaj produktu do oświetlania materiałów łatwopalnych lub wybuchowych, gdyż wysoka temperatura może spowodować zapłon lub eksplozję.
10. Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć wypadków w przypadku awarii produktu.
11. NIE zanurzaj rozgrzanego produktu w żadnej cieczy, ponieważ może to spowodować trwałe uszkodzenie urządzenia wskutek różnicy ciśnień powietrza wewnątrz i na zewnątrz produktu.
12. NIE wystawiaj produktu na działanie temperatur przekraczających 60°C przez dłuższy czas, gdyż grozi to wybuchem lub zapłonem baterii.
13. Ładuj produkt lub baterię co 6 miesięcy, jeśli pozostaje przez długi czas nieużywany.
14. NIE demontuj ani nie modyfikuj produktu, gdyż spowoduje to jego uszkodzenie oraz unieważnienie gwarancji. Szczegółowe informacje dotyczące gwarancji znajdziesz w sekcji gwarancyjnej instrukcji użytkownika.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa akumulatora

Niewłaściwe użytkowanie akumulatora lub urządzenia z wbudowanym akumulatorem litowo-jonowym może prowadzić do uszkodzenia akumulatora/urządzenia lub grozić zapaleniem bądź wybuchem. Nie używaj uszkodzonego akumulatora/urządzenia. Akumulatora/urządzenia nie należy rozkładać na części, przebijać, rozcinać, zgniatać ani podpalać. Nie doprowadzaj do zwarcia akumulatora. Nie używaj akumulatorów, których prąd rozładowania jest niezgodny z wymaganiami urządzenia. Nie mieszaj ogniw różnych marek i rodzajów. W przypadku wycieku, pojawienia się nietypowego zapachu lub zniekształcenia akumulatora należy natychmiast przerwać użytkowanie i zutylizować akumulator/urządzenie. Urządzenie/akumulator należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.

(Ελληνικά)

Προειδοποίηση

1. Αυτό το προϊόν προορίζεται για χρήση από ενήλικες ηλικίας 18 ετών και άνω. Παρακαλείσθε να κρατάτε αυτό το προϊόν μακριά από παιδιά.
2. Αυτό το προϊόν μπορεί να περιέχει μικρά εξαρτήματα συναρμολόγησης. Για να ελαχιστοποιήσετε τον κίνδυνο πνιγμού ή ασφυξίας, βεβαιωθείτε ότι να φυλάσσεται μακριά από παιδιά και κατοικίδια ζώα.
3. ΠΡΟΣΟΧΗ! Πιθανή επικίνδυνη ακτινοβολία! ΜΗΝ κοιτάτε απευθείας το φως/δέσμη λέιζερ ή ρίχνετε το φως απευθείας στα μάτια ή σε οποιαδήποτε ανακλαστική επιφάνεια!
4. Για να αποτρέψετε την ακούσια ενεργοποίηση, μην αποθηκεύετε το προϊόν σε περιορισμένους χώρους, όπως τσέπες ή σακίδια, μαζί με αντικείμενα που μπορεί να πιέσουν το κουμπί ή τον διακόπτη. Βεβαιωθείτε ότι το κουμπί ή ο διακόπτης δεν θα πατηθεί κατά λάθος κατά τη μεταφορά ή τη μετακίνηση.
5. Όταν το προϊόν τοποθετείται σε κλειστό ή εύφλεκτο περιβάλλον όπως μια τσέπη ή ένα σακίδιο, ή όταν μένει αχρησιμοποίητο για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, απενεργοποιήστε το προϊόν και λάβετε τα ακόλουθα μέτρα για να αποφύγετε την τυχαία ενεργοποίηση, τους κινδύνους που προκαλούνται από υπερβολική θερμότητα ή ζημιά από διαρροή μπαταρίας: ενεργοποιήστε την λειτουργία κλειδώματος, χαλαρώστε το καπάκι της μπαταρίας ή αφαιρέστε την μπαταρία.
6. Ο συρόμενος διακόπτης χρησιμοποιεί αισθητήρα φαινομένου Hall και ενδέχεται να επηρεαστεί από ισχυρά μαγνητικά πεδία. Αποφύγετε την άμεση επαφή με ισχυρούς μαγνήτες. Η έκθεση σε ισχυρές μαγνητικές πηγές μπορεί να προκαλέσει προσωρινά σφάλματα στην ανίχνευση της θέσης του διακόπτη.
7. Το προϊόν παράγει μεγάλη θερμότητα κατά τη διάρκεια παρατεταμένης λειτουργίας. Παρακαλούμε να είστε προσεκτικοί κατά τη χρήση. Συνιστάται να μην χρησιμοποιείτε υψηλά επίπεδα φωτεινότητας για παρατεταμένα χρονικά διαστήματα, προκειμένου να αποφευχθούν εγκαύματα και ζημιές στο προϊόν.
8. ΜΗΝ καλύπτετε ή τοποθετείτε αντικείμενα κοντά στην κεφαλή του προϊόντος, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο προϊόν ή ατυχήματα λόγω υψηλών θερμοκρασιών.
9. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν για να φωτίζει εύφλεκτα ή εκρηκτικά υλικά, καθώς η υψηλή θερμότητα μπορεί να οδηγήσει σε ανάφλεξη ή έκρηξη.
10. Παρακαλούμε να χρησιμοποιείτε το προϊόν με τον ενδεδειγμένο τρόπο για να αποφύγετε ατυχήματα σε περίπτωση βλάβης του προϊόντος.
11. ΜΗΝ βυθίζετε το προϊόν σε οποιοδήποτε υγρό όταν είναι ζεστό. Κάτι τέτοιο μπορεί να προκαλέσει ανεπανόρθωτη βλάβη στον φακό λόγω της διαφοράς της πίεσης του αέρα στο εσωτερικό του φακού και στο εξωτερικό περιβάλλον.
12. ΜΗΝ εκθέτετε το προϊόν σε θερμοκρασίες άνω των 60°C (140°F) για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, καθώς αυτό ενέχει κίνδυνο έκρηξη ή ανάφλεξη της μπαταρίας.
13. Παρακαλούμε να επαναφορτίζετε το προϊόν ή την μπαταρία κάθε 6 μήνες όταν μένει αχρησιμοποίητη για παρατεταμένο χρονικό διάστημα.
14. ΜΗΝ αποσυναρμολογείτε ή τροποποιείτε αυτό το προϊόν, καθώς κάτι τέτοιο θα προκαλέσει βλάβη σε αυτό και θα καταστήσει την εγγύηση του προϊόντος άκυρη. Ανατρέξτε στην ενότητα περί εγγύησης στο εγχειρίδιο χρήσης για πλήρες πληροφορίες για την εγγύηση.

Ασφάλεια μπαταρίας

Η ακατάλληλη χρήση της μπαταρίας ή της συσκευής με ενσωματωμένη μπαταρία ιόντων λιθίου μπορεί να προκαλέσει σοβαρή ζημιά στη συσκευή ή τη μπαταρία ή να δημιουργήσει κινδύνους για την ασφάλεια, όπως ανάφλεξη ή έκρηξη. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε κατεστραμμένη συσκευή/μπαταρία. ΜΗΝ αποσυναρμολογείτε, τρυπάτε, κόβετε, συνθλίβετε ή καίτε τη συσκευή/μπαταρία, ούτε βραχυκυκλώνετε τη μπαταρία. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε μπαταρία εάν το ρεύμα εκφόρτισής της δεν ταιριάζει με τη συσκευή. ΜΗΝ αναμιγνύετε μπαταρίες διαφορετικών εμπορικών σημάτων ή τύπων. Εάν παρατηρήσετε διαρροή, ασυνήθιστη οσμή ή παραμόρφωση, σταματήστε αμέσως τη χρήση της συσκευής/μπαταρίας και απορρίψτε την κατάλληλα. Απορρίψτε τη συσκευή/μπαταρία σύμφωνα με τους ισχύοντες τοπικούς νόμους και κανονισμούς.

(简体中文)

警告

1. 本品适用人群为 18 岁以上成年人，请将本品放置在儿童接触不到的地方。
2. 本产品包装若含零散小部件，请勿放置在儿童或宠物可触及的地方，以防误食。
3. 请勿将光线直接照射眼睛、任何反光表面或直视光源，以免对眼睛或皮肤造成伤害。
4. 为防止本品误触开启，请勿将本品与可能挤压 / 推动开关的物品一同存放于口袋、背包等狭小空间内，并确保运输或携带过程中开关不会被意外按压 / 推动。
5. 若把本品放置在口袋、背包等密闭、易燃环境，或需长时间储存时，请关闭本品并通过以下方式防止误触开启，避免温度过高引发危险，或电池漏液损坏本品：设置锁定模式 / 拧松电池盖（尾盖）/ 取下电池。
6. 本品开关滑轨采用霍尔传感器设计，强力磁铁会干扰其正常工作，可能导致开关滑钮使用异常。请避免与强力磁铁直接接触。
7. 本品长时间开启会产生高热，为避免损坏本品及保障用户体验，用户使用时请勿调至最亮设定，建议不要反复开启高亮度挡位，以免烫伤！
8. 开启本品时，请勿将物品覆盖或靠近灯头，以免损坏本品或因高温发生意外。
9. 请勿使用本品照射易燃易爆的物品，以免高温引发燃烧或爆炸等危险。
10. 请用正常方式使用本品，以免本品故障时，发生意外。
11. 在本品处于高温状态下时，请勿将本品置入冷水（或任何液体）中降温。由于内外气压的差异，将产生约等于 10 米水深的水压，将可能导致本品进水而损坏。
12. 请勿让本品长时间处于高于 60°C的环境中，否则电池有爆炸或燃烧等风险。
13. 当长时间储存本品，请每 6 个月给本品 / 电池充电一次。
14. 切勿擅自拆卸、组装或改装本品，可能会导致保修服务失效，详情请查看保固条款。

电池安全

不恰当使用内置锂电池的设备 / 电池，可能会损坏设备 / 电池或引发燃烧、爆炸等危险。若设备 / 电池损坏，请勿使用；请勿拆卸、刺穿、切割、挤压、焚烧设备 / 电池或使电池短路；请勿使用放电电流与设备不匹配的电池；请勿混用不同品牌 / 类型的电池；如果发现设备 / 电池有任何泄漏、异味或变形，应立即停止使用并将其安全处理；请根据适用的当地法律和法规处置设备 / 电池。

NITECORE®
KEEP INNOVATING

MT1C Max User Manual



⚠ IMPORTANT

- Thanks for purchasing NITECORE! Please read this manual carefully before using the product and follow the manufacturer's instructions.
- This manual contains important safety information and operating instructions. Please keep it for future reference.
- In case of updates, please refer to the latest version available on the official website.

Features

- Utilizes an M515S LED with a maximum output of 1,000 lumens
- Peak beam intensity of 36,100cd and maximum throw of 380 meters
- Specially designed metal orange peel reflector combines long-range with wide-angle illumination
- 3 user modes, customizable to suit different needs
- 3 beam patterns (Floodlight, Spotlight, Mixed Light), customizable to suit different needs
- Includes a NITECORE NL1816R rechargeable Li-ion battery (1,600mAh) with a built-in USB-C charging port, offering a maximum runtime of 16 hours
- Compatible with RCR123 and CR123 batteries
- A high-efficiency constant current circuit ensures a stable output
- Built-in Advanced Temperature Regulation (ATR) module (Invention Patent No. ZL201510534543.6)
- Single tail switch design for easy operation
- Built-in stainless steel clip
- Physical reverse polarity protection
- An optical lens with double-sided scratch-resistant coating
- Constructed from aerospace-grade aluminum alloy with wear-resistant Type III hard-anodized finish
- Tail stand capability
- Rated IP68 for dust and water resistance (submersible to 2 meters)
- Impact-resistant to drops from up to 2 meters

Accessories

NITECORE NL1816R Rechargeable Li-ion Battery (1,600mAh), USB-C Charging Cable, Lanyard, Spare O-ring

Dimensions

Length	88mm / 3.46"
Head Diameter	27mm / 1.06"
Tube Diameter	21mm / 0.83"
Tail Diameter	24mm / 0.94" (Clip Not Included)
Weight	53g / 1.87 oz (Accessories Not Included)
	80g / 2.82 oz (Battery Included)

Battery Options

	Type	Nominal Voltage	Compatibility
18350 Li-ion Battery	18350	3.6V/3.7V	Y (Recommended)
Primary Lithium Battery	CR123	3V	Y (Compatible)
Rechargeable Li-ion Battery	RCR123	3.6V/3.7V	Y (Compatible)

Technical Data

Using 1 x NITECORE NL1816R Li-ion Battery:

FL1 STANDARD	Floodlight			Mixed Light			Spotlight			STROBE
	HIGH	MID	LOW	HIGH	MID	LOW	HIGH	MID	LOW	
	1,000 Lumens	300 Lumens	50 Lumens	800 Lumens	300 Lumens	50 Lumens	650 Lumens	300 Lumens	50 Lumens	1,000 Lumens
	1h 15min*	3h	16h	1h 30min*	3h	16h	1h 45min*	3h	16h	-
	250m	150m	46m	350m	200m	80m	380m	230m	100m	-
	15,625cd	5,625cd	529cd	30,625cd	10,000cd	1,600cd	36,100cd	13,225cd	2,500cd	-
	2m									
	IP68, 2m (Waterproof and Submersible)									

Note:
1. The stated data is measured using the NITECORE NL1816R Li-ion battery (1,600mAh), in accordance with the international flashlight testing standards ANSI/PLATO FL 1-2019, at an ambient temperature of 26°C (79°F) from the NITECORE Lab. The data may vary in real-world use due to different battery usage or environmental conditions.
2. This product features intelligent thermal regulation, automatically adjusting its output based on operating conditions to prevent overheating and maintain optimal performance.
* The stated runtimes include the runtime after thermal regulation is triggered.

Using 1 x RCR123 Battery:

FL1 STANDARD	Floodlight			Mixed Light			Spotlight			STROBE
	HIGH	MID	LOW	HIGH	MID	LOW	HIGH	MID	LOW	
	900 Lumens	300 Lumens	50 Lumens	800 Lumens	300 Lumens	50 Lumens	650 Lumens	300 Lumens	50 Lumens	900 Lumens
	45min*	1h 30min	9h	50min*	1h 30min	9h	1h*	1h 30min	9h	-
	240m	150m	46m	350m	200m	80m	380m	230m	100m	-
	14,400cd	5,625cd	529cd	30,625cd	10,000cd	1,600cd	36,100cd	13,225cd	2,500cd	-
	2m									
	IP68, 2m (Waterproof and Submersible)									

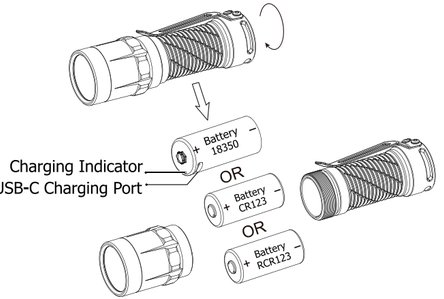
Note:
1. The stated data is measured using the RCR123 battery (950mAh), in accordance with the international flashlight testing standards ANSI/PLATO FL 1-2019, at an ambient temperature of 26°C (79°F) from the NITECORE Lab. The data may vary in real-world use due to different battery usage or environmental conditions.
2. This product features intelligent thermal regulation, automatically adjusting its output based on operating conditions to prevent overheating and maintain optimal performance.
* The stated runtimes include the runtime after thermal regulation is triggered.

Using 1 x CR123 Battery:

FL1 STANDARD	Floodlight			Mixed Light			Spotlight			STROBE
	HIGH	MID	LOW	HIGH	MID	LOW	HIGH	MID	LOW	
	500 Lumens	200 Lumens	50 Lumens	450 Lumens	200 Lumens	50 Lumens	360 Lumens	200 Lumens	50 Lumens	500 Lumens
	1h*	2h 45min	12h	1h 15min*	2h 45min	12h	1h 30min*	2h 45min	12h	-
	170m	100m	46m	240m	150m	80m	280m	200m	100m	-
	7,225cd	2,500cd	529cd	14,400cd	2,625cd	1,600cd	19,600cd	10,000cd	2,500cd	-
	2m									
	IP68, 2m (Waterproof and Submersible)									

Note:
1. The stated data is measured using the CR123 battery (1,600mAh), in accordance with the international flashlight testing standards ANSI/PLATO FL 1-2019, at an ambient temperature of 26°C (79°F) from the NITECORE Lab. The data may vary in real-world use due to different battery usage or environmental conditions.
2. This product features intelligent thermal regulation, automatically adjusting its output based on operating conditions to prevent overheating and maintain optimal performance.
* The stated runtimes include the runtime after thermal regulation is triggered.

Battery Installation / Removal



(English)

Battery Charging

The included NL1816R Li-ion battery features a USB-C charging port. Please fully charge the battery before first use.

Power Connection: Use the USB cable to connect an external power supply (e.g., an adapter or other charging devices) to the charging port on the battery to begin the charging process. The charging time is approx. 2 hours 15 minutes (charged via a 5V/1A adapter).

Charging Indication: During the charging process, the battery level indicator next to the charging port remains solid red. When the battery is fully charged, the indicator turns steadily green.

Battery Installation / Removal

As shown in the illustration, unscrew the head of the flashlight, insert or remove the battery, and then securely tighten the head. Please remove the insulating film before first use.

Warnings:
1. Ensure the battery is inserted with the negative end facing towards the flashlight tail. The product will not work if the battery is incorrectly inserted.
2. When the battery level is low, the output may become dim or the brightness level may no longer be adjustable. Stop using the flashlight and replace or recharge the battery as soon as possible to avoid battery damage.

Tactical Momentary Illumination

When the light is off, half press and hold the Tail Switch to turn it on momentarily. Release the switch to turn it off. After the light turns off, half press and hold the Tail Switch again within 1 second to momentarily activate the next brightness level or special mode. Release the switch to turn the light off.

On / Off

On: When the light is off, full press the Tail Switch until a click sound is heard to turn it on.

Off: When the light is on, full press the Tail Switch until a click sound is heard to turn it off.

Brightness Level Adjustment: When the light is on, turn it off and back on within 1 second to cycle through the brightness levels.

Customizable Beam Pattern

The product features customizable beam patterns, allowing users to set the beam pattern for LOW, MID, and HIGH. The factory default beam pattern is Floodlight.

Beam Pattern Setting:
1. Turn on LOW, MID, or HIGH.
2. Slightly loosen the head of the flashlight until the beam pattern changes, then stop turning. The flashlight will cycle through the following sequence: Spotlight – Mixed Light – Floodlight.
3. Once the desired beam pattern appears, quickly tighten the head to confirm and memorize the beam pattern.
4. The other brightness levels will switch to the same beam pattern accordingly. The next time the flashlight is turned on, it will automatically recall the saved beam pattern.

Note: The STROBE mode does not support beam pattern adjustment.

Customizable User Mode

The product features three customizable user modes. The factory default setting is Mode 1.

Mode Setting:
1. Turn on LOW, MID, or HIGH.
2. Slightly loosen the head of the flashlight until the beam pattern changes.
3. Turn off the flashlight and quickly turn it back on. The flashlight will flash to indicate the current user mode.
4. Each time the flashlight is turned off and then quickly turned back on, it will cycle through the following sequence: Mode 1 – Mode 2 – Mode 3.
5. After the light finishes flashing, it will automatically enter the HIGH level of Floodlight. Tighten the head at this time to confirm the mode setting (the beam pattern will also be set to Floodlight).

Mode Indication

Mode	Number of Flashes	Available Levels / Special Mode	When Reactivated
Mode 1	3	LOW, MID, HIGH	Memorized Level
Mode 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Mode 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Battery Charging / Replacement

When the battery level is low, the output may become dim or the brightness level may no longer be adjustable. Stop using the flashlight and replace or recharge the battery as soon as possible to avoid battery damage.

ATR (Advanced Temperature Regulation)

The integrated ATR technology regulates the output of the product based on operating conditions and ambient environment to prevent overheating and maintain optimal performance.

Maintenance

Every 6 months, threads should be wiped with a clean cloth followed by a thin coating of silicone-based lubricant.

(Español)

Carga de la batería

La batería Li-ion NL1816R incluida cuenta con un puerto de carga USB-C. Cargue completamente la batería antes del primer uso.

Conexión de alimentación: Utilice el cable USB para conectar una fuente de alimentación externa (p. ej., un adaptador u otros dispositivos de carga) al puerto de carga de la batería para iniciar el proceso de carga. El tiempo de carga es de aprox. 2 horas 15 minutos (cargada mediante un adaptador 5V/1A).

Indicación de carga: Durante el proceso de carga, el indicador de nivel de batería junto al puerto de carga permanece encendido en rojo fijo. Cuando la batería está completamente cargada, el indicador se ilumina en verde fijo.

Instalación / Extracción de la batería

Como se muestra en la ilustración, desenrosque la cabeza de la linterna, inserte o retire la batería y, a continuación, apriete firmemente la cabeza. Retire la película aislante antes del primer uso.

Advertencias:
1. Asegúrese de que la batería esté insertada con el extremo negativo orientado hacia la cola de la linterna. El producto no funcionará si la batería se inserta incorrectamente.
2. Cuando el nivel de batería sea bajo, la salida puede atenuarse o el nivel de brillo puede dejar de ser ajustable. Deje de usar la linterna y reemplace o recargue la batería lo antes posible para evitar daños en la batería.

Iluminación táctica momentánea

Cuando la linterna esté apagada, mantenga presionado a medias el interruptor trasero para encenderla momentáneamente. Suelte el interruptor para apagarla. Después de que la linterna se apague, vuelva a mantener presionado a medias el interruptor trasero dentro de 1 segundo para activar momentáneamente el siguiente nivel de brillo o modo especial. Suelte el interruptor para apagar la linterna.

Encendido / Apagado

Encendido: Cuando la linterna esté apagada, presione completamente el interruptor trasero hasta que se escuche un clic para encenderla.

Apagado: Cuando la luz esté encendida, presione completamente el interruptor trasero hasta oír un clic para apagarla.

Ajuste del nivel de brillo: Cuando la luz esté encendida, apáguela y vuelva a encenderla en un plazo de 1 segundo para alternar entre los niveles de brillo.

Patrón de haz personalizable

El producto cuenta con patrones de haz personalizables, permitiendo a los usuarios configurar el patrón de haz para LOW, MID y HIGH. El patrón de haz predeterminado de fábrica es Floodlight.

Ajuste del patrón del haz:
1. Encienda LOW, MID o HIGH.
2. Afloje ligeramente el cabezal de la linterna hasta que cambie el patrón del haz y, a continuación, deje de girar. La linterna pasará cíclicamente por la siguiente secuencia: Haz concentrado – Luz mixta – Haz amplio.
3. Una vez que aparezca el patrón del haz deseado, apriete rápidamente el cabezal para confirmar y memorizar el patrón del haz.
4. Los demás niveles de brillo cambiarán al mismo patrón de haz correspondientemente.

La próxima vez que se encienda la linterna, recuperará automáticamente el patrón de haz guardado.

Nota: El modo STROBE no admite el ajuste del patrón de haz.

Modo de usuario personalizable

El producto cuenta con tres modos de usuario personalizables. La configuración predeterminada de fábrica es el Modo 1.

Configuración del modo:
1. Encienda LOW, MID o HIGH.
2. Afloje ligeramente el cabezal de la linterna hasta que cambie el patrón del haz.
3. Apague la linterna y vuelva a encenderla rápidamente. La linterna parpadeará para indicar el modo de usuario actual.
4. Cada vez que la linterna se apague y luego se vuelva a encender rápidamente, recorrerá la siguiente secuencia: Modo 1 – Modo 2 – Modo 3.
5. Después de que la luz termine de parpadear, cambiará automáticamente al nivel HIGH de la luz de inundación. Apriete el cabezal en este momento para confirmar el ajuste del modo (el patrón del haz también se ajustará a luz de inundación).

Indicación de modo

Modo	Número de parpadeos	Niveles disponibles / Modo especial	Al reactivarse
Modo 1	3	LOW, MID, HIGH	Nivel memorizado
Modo 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Modo 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Carga / sustitución de la batería

Cuando el nivel de la batería sea bajo, la potencia puede atenuarse o el nivel de intensidad puede dejar de ser ajustable. Deje de usar la linterna y sustituya o recargue la batería lo antes posible para evitar daños en la batería.

ATR (Advanced Temperature Regulation)

La tecnología ATR integrada regula la salida del producto en función de las condiciones de funcionamiento y del entorno ambiental para evitar el sobrecalentamiento y mantener un rendimiento óptimo.

Mantenimiento

Cada 6 meses, las roscas deben limpiarse con un paño limpio y, a continuación, aplicar una fina capa de lubricante a base de silicona.

(Deutsch)

Aufladen des Akkus

Der mitgelieferte NL1816R Li-Ionen-Akku verfügt über einen USB-C-Ladeanschluss. Bitte laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

Stromanschluss: Verwenden Sie das USB-Kabel, um eine externe Stromversorgung (z. B. einen Adapter oder andere Ladegeräte) mit dem Ladeanschluss am Akku zu verbinden und den Ladevorgang zu starten. Die Ladezeit beträgt ca. 2 Stunden 15 Minuten (geladen über einen 5V/1A-Adapter).

Ladeanzeige: Während des Ladevorgangs leuchtet die Batteriestandsanzeige neben dem Ladeanschluss konstant rot. Wenn der Akku vollständig geladen ist, leuchtet die Anzeige konstant grün.

Einsetzen / Entfernen des Akkus

Wie in der Abbildung dargestellt, schrauben Sie den Kopf der Taschenlampe ab, setzen Sie den Akku ein oder entfernen Sie ihn und ziehen Sie anschließend den Kopf wieder fest an. Bitte entfernen Sie vor der ersten Verwendung die Isolierfolie.

Warnhinweise:
1. Stellen Sie sicher, dass der Akku mit dem Minuspol zum Heck der Taschenlampe eingelegt ist. Das Produkt funktioniert nicht, wenn der Akku falsch eingelegt ist.
2. Wenn der Akkustand niedrig ist, kann die Leistung schwächer werden oder die Helligkeitsstufe nicht mehr eingestellt werden. Verwenden Sie die Taschenlampe nicht weiter und ersetzen oder laden Sie den Akku so bald wie möglich auf, um Akkuschäden zu vermeiden.

Taktische Momentbeleuchtung

Wenn die Lampe ausgeschaltet ist, halten Sie den Heckschalter halb gedrückt, um sie kurzzeitig einzuschalten. Lassen Sie den Schalter los, um sie auszuschalten. Nachdem die Lampe ausgeschaltet wurde, halten Sie den Heckschalter innerhalb von 1 Sekunde erneut halb gedrückt, um kurzzeitig die nächste Helligkeitsstufe oder den nächsten Spezialmodus zu aktivieren. Lassen Sie den Schalter los, um die Lampe auszuschalten.

Ein / Aus

Ein: Wenn die Lampe ausgeschaltet ist, drücken Sie den Heckschalter vollständig, bis ein Klickgeräusch zu hören ist, um sie einzuschalten.

Aus: Wenn die Lampe eingeschaltet ist, drücken Sie den Heckschalter vollständig durch, bis ein Klickgeräusch zu hören ist, um sie auszuschalten.

Helligkeitsstufen-Einstellung: Wenn die Lampe eingeschaltet ist, schalten Sie sie aus und innerhalb von 1 Sekunde wieder ein, um die Helligkeitsstufen der Reihe nach zu durchlaufen.

Anpassbares Lichtbild

Das Produkt verfügt über anpassbare Lichtbilder, sodass Benutzer das Lichtbild für LOW, MID und HIGH einstellen können. Das werkseitig voreingestellte Lichtbild ist Floodlight.

Einstellung des Leuchtbildes:
1. Schalten Sie LOW, MID oder HIGH ein.
2. Lösen Sie den Kopf der Taschenlampe leicht, bis sich das Leuchtbild ändert, und stoppen Sie dann das Drehen. Die Taschenlampe durchläuft die folgende Reihenfolge: Spotlicht – Mischlicht – Flutlicht.
3. Sobald das gewünschte Leuchtbild erscheint, ziehen Sie den Kopf schnell fest, um das Leuchtbild zu bestätigen und zu speichern.
4. Die anderen Helligkeitsstufen wechseln entsprechend zum gleichen Lichtbild. Beim nächsten Einschalten der Taschenlampe ruft sie automatisch das gespeicherte Lichtbild ab.

Hinweis: Der STROBE-Modus unterstützt keine Einstellung des Lichtbilds.

Anpassbarer Benutzermodus

Das Produkt verfügt über drei anpassbare Benutzermodi. Die werkseitige Standardeinstellung ist Modus 1.

Moduseinstellung:
1. Schalten Sie LOW, MID oder HIGH ein.
2. Lösen Sie den Lampenkopf der Taschenlampe leicht, bis sich das Leuchtbild ändert.
3. Schalten Sie die Taschenlampe aus und schnell wieder ein. Die Taschenlampe blinkt, um den aktuellen Benutzermodus anzuzeigen.
4. Jedes Mal, wenn die Taschenlampe ausgeschaltet und dann schnell wieder eingeschaltet wird, durchläuft sie die folgende Reihenfolge: Modus 1 – Modus 2 – Modus 3.
5. Nachdem das Licht aufgehört hat zu blinken, wechselt es automatisch in die HIGH-Stufe des Flutlichts. Ziehen Sie zu diesem Zeitpunkt den Lampenkopf fest, um die Moduseinstellung zu bestätigen (das Leuchtbild wird ebenfalls auf Flutlicht eingestellt).

Modusanzeige

Modus	Anzahl der Blinksignale	Verfügbare Stufen / Spezialmodus	Bei Reaktivierung
Modus 1	3	LOW, MID, HIGH	Gespeicherte Stufe
Modus 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Modus 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Aufladen / Austausch des Akkus

Wenn der Akkustand niedrig ist, kann die Leistung schwächer werden oder die Helligkeitsstufe möglicherweise nicht mehr einstellbar sein. Beenden Sie die Verwendung der Taschenlampe und laden Sie den Akku so bald wie möglich auf oder ersetzen Sie ihn.

ATR (Advanced Temperature Regulation)

Die integrierte ATR-Technologie reguliert die Leistung des Produkts basierend auf den Betriebsbedingungen und der Umgebung, um Überhitzung zu vermeiden und eine optimale Leistung aufrechtzuerhalten.

Wartung

Alle 6 Monate sollten die Gewinde mit einem sauberen Tuch abgewischt und anschließend dünn mit einem silikonbasierten Schmiermittel beschichtet werden.

Elektro- und Elektronikgeräte dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden.

Bitte geben Sie dieses Gerät nach Gebrauch an einer zugelassenen Sammel- oder Rücknahmestelle ab. Alternativ können Sie das Altgerät zur Entsorgung an uns zurücksenden.

(Francais)

Rechargement de la batterie

La batterie Li-ion NL1816R incluse est dotée d'un port de charge USB-C. Veuillez charger complètement la batterie avant la première utilisation.

Connexion à une source d'alimentation : utilisez le câble USB pour connecter une alimentation externe (par ex. un adaptateur ou d'autres dispositifs de charge) au port de charge de la batterie afin de commencer le processus de charge. Le temps de charge est d'environ 2 heures 15 minutes (charge via un adaptateur 5V/1A).

Indication de charge : Pendant le processus de charge, l'indicateur de niveau de batterie situé à côté du port de charge reste rouge fixe. Lorsque la batterie est entièrement chargée, l'indicateur devient vert fixe.

Installation / Retrait de la batterie

Comme indiqué sur l'illustration, dévissez la tête de la lampe torche, insérez ou retirez la batterie, puis serrez fermement la tête. Veuillez retirer le film isolant avant la première utilisation.

Avertissements :
1. Assurez-vous que la batterie est insérée avec le pôle négatif orienté vers l'arrière de la lampe torche. Le produit ne fonctionnera pas si la batterie est insérée incorrectement.
2. Lorsque le niveau de la batterie est faible, la puissance peut diminuer ou le niveau de luminosité peut ne plus être réglable. Cessez d'utiliser la lampe torche et remplacez ou rechargez la batterie dès que possible afin d'éviter d'endommager la batterie.

Éclairage tactique momentané

Lorsque la lampe est éteinte, appuyez à mi-course sur l'interrupteur arrière et maintenez-le enfoncé pour l'allumer momentanément. Relâchez l'interrupteur pour l'éteindre. Après l'extinction de la lampe, appuyez à nouveau à mi-course sur l'interrupteur arrière et maintenez-le enfoncé dans un délai de 1 seconde pour activer momentanément le niveau de luminosité suivant ou le mode spécial suivant. Relâchez l'interrupteur pour éteindre la lampe.

Marche / Arrêt

Marche : Lorsque la lampe est éteinte, appuyez complètement sur l'interrupteur arrière jusqu'à entendre un clic pour l'allumer.

Arrêt : Lorsque la lampe est allumée, appuyez à fond sur l'interrupteur arrière jusqu'à ce qu'un clic soit entendu pour l'éteindre.

Réglage du niveau de luminosité : Lorsque la lampe est allumée, éteignez-la puis rallumez-la dans un délai de 1 seconde pour faire défiler les niveaux de luminosité.

Modèle de faisceau personnalisable

Le produit dispose de profils de faisceau personnalisables, permettant aux utilisateurs de définir le profil de faisceau pour LOW, MID et HIGH. Le profil de faisceau par défaut d'usine est Floodlight.

Réglage du faisceau :
1. Activez LOW, MID ou HIGH.
2. Desserrez légèrement la tête de la lampe torche jusqu'à ce que le faisceau change, puis arrêtez de tourner. La lampe torche fera défiler la séquence suivante : Faisceau concentré – Lumière mixte – Faisceau large.
3. Une fois le faisceau souhaité obtenu, resserrez rapidement la tête pour confirmer et mémoriser le faisceau.
4. Les autres niveaux de luminosité passeront au même profil de faisceau en conséquence. La prochaine fois que la lampe sera allumée, elle rappellera automatiquement le faisceau enregistré.

Remarque : Le mode STROBE ne prend pas en charge le réglage du faisceau.

Mode utilisateur personnalisable

Le produit dispose de trois modes utilisateur personnalisables. Le réglage d'usine par défaut est le Mode 1.

Réglage du mode :
1. Activez le mode LOW, MID ou HIGH.
2. Desserrez légèrement la tête de la lampe torche jusqu'à ce que la forme du faisceau change.
3. Éteignez la lampe torche et rallumez-la rapidement. La lampe torche clignotera pour indiquer le mode utilisateur actuel.
4. Chaque fois que la lampe torche est éteinte puis rapidement rallumée, elle défile dans l'ordre suivant : Mode 1 – Mode 2 – Mode 3.
5. Une fois le clignotement terminé, la lumière passe automatiquement au niveau HIGH de l'éclairage large. Serrez la tête à ce moment pour confirmer le réglage du mode (le faisceau sera également réglé sur éclairage large).

Indication du mode

Mode	Nombre de clignotements	Niveaux disponibles / Mode spécial	À la réactivation
Mode 1	3	LOW, MID, HIGH	Niveau mémorisé
Mode 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Mode 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Rechargement / remplacement de la batterie

Lorsque le niveau de la batterie est faible, l'éclairage peut devenir faible ou le niveau de luminosité peut ne plus être réglable. Cessez d'utiliser la lampe torche et rechargez ou remplacez la batterie dès que possible.

ATR (Advanced Temperature Regulation)

La technologie ATR intégrée régule la puissance du produit en fonction des conditions d'utilisation et de l'environnement ambiant afin d'éviter la surchauffe et de maintenir des performances optimales.

Entretien

Tous les 6 mois, les filetages doivent être essuyés avec un chiffon propre, puis recouverts d'une fine couche de lubrifiant à base de silicone.



(Русский)

Зарядка аккумулятора

Входящий в комплект литий-ионный аккумулятор NL1816R оснащен портом зарядки USB-C. Полностью зарядите аккумулятор перед первым использованием.

Подключение питания: Используйте USB-кабель для подключения внешнего источника питания (например, адаптера или других зарядных устройств) к зарядному порту на аккумуляторе, чтобы начать процесс зарядки. Время зарядки составляет приблизительно 2 часа 15 минут (при зарядке через адаптер 5V/1A).

Индикация зарядки: Во время процесса зарядки индикатор уровня заряда аккумулятора рядом с зарядным портом постоянно горит красным. Когда аккумулятор полностью заряжен, индикатор начинает постоянно гореть зеленым.

Установка / извлечение аккумулятора

Как показано на иллюстрации, открутите головную часть фонаря, установите или извлеките аккумулятор, затем надежно затяните головную часть. Перед первым использованием удалите изоляционную пленку.

Предупреждения:
1. Убедитесь, что аккумулятор вставлен отрицательным полюсом в сторону хвостовой части фонаря. Изделие не будет работать, если аккумулятор вставлен неправильно.
2. При низком уровне заряда аккумулятора яркость может снизиться или уровень яркости может перестать регулироваться. Прекратите использование фонаря и как можно скорее замените или зарядите аккумулятор, чтобы избежать повреждения аккумулятора.

Тактическое мгновенное освещение

Когда фонарь выключен, нажмите наполовину и удерживайте хвостовой переключатель, чтобы временно включить его. Отпустите переключатель, чтобы выключить фонарь. После выключения фонаря снова нажмите наполовину и удерживайте хвостовой переключатель в течение 1 секунды, чтобы временно активировать следующий уровень яркости или специальный режим. Отпустите переключатель, чтобы выключить фонарь.

Включение / Выключение

Включение: Когда фонарь выключен, полностью нажмите хвостовой переключатель до щелчка, чтобы включить его.

Выключение: Когда фонарь включен, полностью нажмите хвостовой переключатель до щелчка, чтобы выключить его.

Регулировка уровня яркости: Когда фонарь включен, выключите и снова включите его в течение 1 секунды, чтобы циклически переключаться между уровнями яркости.

Настраиваемая форма луча

Изделие имеет настраиваемые формы луча, позволяя пользователям задавать форму луча для НИЗКИЙ, СРЕДНИЙ и ВЫСОКИЙ. Заводская форма луча по умолчанию — Широкий луч.

Настройка формы луча:
1. Включите НИЗКИЙ, СРЕДНИЙ или ВЫСОКИЙ.
2. Слегка ослабьте головную часть фонаря, пока форма луча не изменится, затем прекратите вращение. Фонарь будет циклически переключаться в следующей последовательности: Узконаправленный свет – Смешанный свет – Заливной свет.
3. Как только появится желаемая форма луча, быстро затяните головную часть, чтобы подтвердить и запомнить форму луча.
4. Остальные уровни яркости соответственно переключатся на тот же тип луча. При следующем включении фонаря автоматически вызовет сохраненный тип луча.

Примечание: Режим СТРОБОСКОП не поддерживает регулировку типа луча.

Настраиваемый пользовательский режим

Изделие оснащено тремя настраиваемыми пользовательскими режимами. Заводская настройка по умолчанию — Режим 1.

Настройка режима:
1. Включите НИЗКИЙ, СРЕДНИЙ или ВЫСОКИЙ.
2. Слегка ослабьте головную часть фонаря, пока не изменится форма светового пятна.
3. Выключите фонарь и быстро включите его снова. Фонарь мигнет, чтобы указать текущий пользовательский режим.
4. Каждый раз, когда фонарь выключается, а затем быстро снова включается, он будет циклически переключаться в следующей последовательности: Режим 1 – Режим 2 – Режим 3.
5. После завершения мигания свет автоматически переключится на уровень ВЫСОКИЙ заливающего света. В этот момент затяните головную часть, чтобы подтвердить настройку режима (форма луча также будет установлена на заливающий свет).

Индикация режима

Режим	Количество миганий	Доступные уровни / специальный режим	При повторной активации
Режим 1	3	НИЗКИЙ, СРЕДНИЙ, ВЫСОКИЙ	Запоминаемый уровень
Режим 2	2	ВЫСОКИЙ, СТРОБОСКОП	ВЫСОКИЙ
Режим 3	4	ВЫСОКИЙ, СРЕДНИЙ, НИЗКИЙ, СТРОБОСКОП	ВЫСОКИЙ

Зарядка / замена аккумулятора

При низком уровне заряда аккумулятора яркость может снизиться или уровень яркости может перестать регулироваться. Прекратите использование фонаря и как можно скорее зарядите или замените аккумулятор.

ATR (Advanced Temperature Regulation)
Встроенная технология ATR регулирует выходную мощность изделия в зависимости от условий эксплуатации и окружающей среды, чтобы предотвратить перегрев и поддерживать оптимальную производительность.

Техническое обслуживание
Каждые 6 месяцев резьбу следует протирать чистой тканью, после чего наносить тонкий слой смазки на силиконовой основе.

(日本語)

バッテリーの充電
付属の NL1816R リチウムイオン充電池には USB-C 充電ポートが搭載されています。初めて使用する前に、バッテリーを満充電してください。

電源接続: USB ケーブルを使用して、外部電源（例: アダプターまたはその他の充電機器）をバッテリーの充電ポートに接続し、充電を開始します。充電時間は約 2 時間 15 分です（5V/1A アダプター使用時）。

充電表示: 充電中、充電ポート横のバッテリー残量インジケーターは赤色で点灯し続けます。バッテリーが満充電になると、インジケーターは緑色で常時点灯します。

電池の取り付け / 取り外し
図のように、フラッシュライトのヘッドを緩め、電池を挿入または取り外してから、ヘッドを確実に締めてください。初めて使用する前に絶縁フィルムを取り外してください。

警告：
1. バッテリーのマイナス極がフラッシュライトのテール側を向くように挿入されていることを確認してください。バッテリーが正しく挿入されていない場合、本製品は動作しません。
2. バッテリー残量が少なくなると、出力が暗くなったり、明るさレベルを調節できなくなったりする場合があります。バッテリーの損傷を避けるため、フラッシュライトの使用を中止し、できるだけ早くバッテリーを交換または充電してください。

タクティカル・モーメンタリー点灯
ライトがオフのとき、テールスイッチを半押ししたまま保持すると、一時的に点灯します。スイッチを放すと消灯します。ライトが消灯した後、1 秒以内に再度テールスイッチを半押ししたまま保持すると、次の明るさレベルまたはスペシャルモードが一時的に作動します。スイッチを放すとライトが消灯します。

オン / オフ
オン: ライトがオフのとき、カチッという音が聞こえるまでテールスイッチを全押しすると点灯します。

オフ: ライトがオンのとき、クリック音が聞こえるまでテールスイッチを完全に押し込み、オフにします。

明るさレベルの調節: ライトがオンのとき、1 秒以内にオフにして再度オンにすると、明るさレベルが切り替わります。

カスタマイズ可能なビームパターン
本製品はカスタマイズ可能なビームパターンを備えており、LOW、MID、HIGH のビームパターンを設定できます。工場出荷時のデフォルトのビームパターンは Floodlight です。

配光パターンの設定：
1. LOW、MID、HIGH のいずれかを点灯します。
2. 配光パターンが変わるまでライトのヘッドを少し緩め、変わったら回すのを止めます。ライトは次の順序で切り替わります：スポットライト – ミックスライト – フラッドライト。
3. 希望の配光パターンになったら、ヘッドをすばやく締めて配光パターンを確定し、記憶させます。
4. その他の明るさレベルも、それに応じて同じ配光パターンに切り替わります。次回フラッシュライトをオンにすると、保存された配光パターンを自動的に呼び出します。

注: STROBE モードは配光パターンの調整に対応していません。

カスタマイズ可能なユーザーモード
本製品は 3 つのカスタマイズ可能なユーザーモードを搭載しています。工場出荷時の初期設定はモード 1 です。

モード設定：
1. LOW、MID、または HIGH を点灯します。
2. 配光パターンが変わるまで、フラッシュライトのヘッドを少し緩めます。
3. フラッシュライトを消灯し、すばやく再点灯します。フラッシュライトが点滅し、現在のユーザーモードを示します。
4. フラッシュライトを消灯してからすぐに再点灯するたびに、次の順序で切り替わります：モード 1 – モード 2 – モード 3。
5. ライトの点滅が終了すると、自動的にフラッドライトの HIGH レベルに切り替わります。この時点でヘッドを締めてモード設定を確定します（配光パターンもフラッドライトに設定されます）。

モード表示

モード	点滅回数	使用可能なレベル / 特殊モード	再点灯時
モード 1	3	LOW, MID, HIGH	記憶レベル
モード 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
モード 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

充電 / 電池交換
バッテリー残量が低下すると、出力が暗くなったり、明るさレベルを調整できなくなったりする場合があります。フラッシュライトの使用を中止し、できるだけ早くバッテリーを充電または交換してください。

ATR (Advanced Temperature Regulation)
内蔵の ATR 技術は、動作条件および周囲環境に基づいて製品の出力を調整し、過熱を防ぎ、最適な性能を維持します。

メンテナンス
6 ヶ月ごとに、ねじ部を清潔な布で拭き取り、その後シリコン系潤滑剤を薄く塗布してください。

(한국어)

배터리 충전
포함된 NL1816R Li-ion 배터리에는 USB-C 충전 포트가 있습니다 . 처음 사용하기 전에 배터리를 완전히 충전하십시오 .

전원 연결 : USB 케이블을 사용하여 외부 전원 공급 장치 (예 : 어댑터 또는 기타 충전 장치) 를 배터리의 충전 포트에 연결하여 충전 과정을 시작합니다 . 충전 시간은 약 2 시간 15 분입니다 (5V/1A 어댑터로 충전 시).

충전 표시 : 충전 중에는 충전 포트 옆의 배터리 잔량 표시등이 빨간색으로 계속 켜집니다 . 배터리가 완전히 충전되면 표시등이 녹색으로 계속 켜집니다 .

배터리 설치 / 제거
그림과 같이 손전등의 헤드를 풀고 배터리를 삽입하거나 제거한 다음 헤드를 단단히 조이십시오 . 처음 사용하기 전에 절연 필름을 제거하십시오 .

경고 :
1. 배터리의 음극이 플래시라이트의 테일 쪽을 향하도록 삽입되었는지 확인하십시오 . 배터리가 잘못 삽입되면 제품이 작동하지 않습니다 .
2. 배터리 잔량이 낮으면 출력이 어두워지거나 밝기 레벨을 더 이상 조절할 수 없을 수 있습니다 . 배터리 손상을 방지하기 위해 플래시라이트 사용을 중지하고 가능한 한 빨리 배터리를 교체하거나 충전하십시오 .

택티컬 순간 점등
라이트가 꺼져 있을 때 테일 스위치를 반쯤 누른 상태로 유지하면 순간적으로 켜집니다 . 스위치를 놓으면 꺼집니다 . 라이트가 꺼진 후 1 초 이내에 테일 스위치를 다시 반쯤 누른 상태로 유지하면 다음 밝기 레벨 또는 특수 모드가 순간적으로 활성화됩니다 . 스위치를 놓으면 라이트가 꺼집니다 .

켜기 / 끄기
켜기 : 라이트가 꺼져 있을 때 딸깍 소리가 들릴 때까지 테일 스위치를 끝까지 누르면 켜집니다 .

끄기 : 라이트가 켜져 있을 때 , 딸깍 소리가 날 때까지 테일 스위치를 끝까지 눌러 끕니다 .

밝기 레벨 조절 : 라이트가 켜져 있을 때 , 1 초 이내에 껐다가 다시 켜면 밝기 레벨이 순환 전환됩니다 .

사용자 설정 가능 빔 패턴
제품은 사용자 설정 가능한 빔 패턴을 제공하여 사용자가 LOW, MID 및 HIGH 의 빔 패턴을 설정할 수 있습니다 . 공장 기본 빔 패턴은 Floodlight 입니다 .

빔 패턴 설정 :
1. LOW, MID 또는 HIGH 를 켭니다 .
2. 빔 패턴이 바뀔 때까지 라이트의 헤드를 살짝 푼 다음 돌리기를 멈춥니다 . 라이트는 다음 순서로 순환합니다 : 스포트라이트 – 혼합광 – 플러드라이트 .
3. 원하는 빔 패턴이 나타나면 헤드를 빠르게 조여 빔 패턴을 확인하고 기억합니다 .
4. 다른 밝기 레벨도 이에 따라 동일한 빔 패턴으로 전환됩니다 . 다음에 플래시라이트를 켜면 저장된 빔 패턴을 자동으로 불러옵니다 .

참고 : STROBE 모드는 빔 패턴 조정을 지원하지 않습니다 .

사용자 지정 가능한 사용자 모드
본 제품은 세 가지 사용자 지정 가능한 사용자 모드를 제공합니다 . 공장 기본 설정은 모드 1 입니다 .

모드 설정 :
1. LOW, MID 또는 HIGH 를 켭니다 .
2. 빔 패턴이 변경될 때까지 플래시라이트의 헤드를 약간 풉니다 .
3. 플래시라이트를 끄고 빠르게 다시 켭니다 . 플래시라이트가 깜박여 현재 사용자 모드를 표시합니다 .
4. 플래시라이트를 끈 후 빠르게 다시 켤 때마다 다음 순서로 순환됩니다 : 모드 1 – 모드 2 – 모드 3.
5. 라이트의 깜박임이 종료되면 자동으로 Floodlight 의 HIGH 레벨로 전환됩니다 . 이때 헤드를 조여 모드 설정을 확인합니다 (빔 패턴도 Floodlight 로 설정됩니다).

모드 표시

모드	깜박임 횟수	사용 가능한 레벨 / 특수 모드	재활성화 시
모드 1	3	LOW, MID, HIGH	기억된 레벨
모드 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
모드 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

배터리 충전 / 교체
배터리 잔량이 낮으면 출력이 어두워지거나 밝기 레벨을 더 이상 조절할 수 없을 수 있습니다 . 플래시라이트 사용을 중지하고 가능한 한 빨리 배터리를 충전하거나 교체하십시오 .

ATR (Advanced Temperature Regulation)
내장된 ATR 기술은 작동 조건 및 주변 환경에 따라 제품의 출력을 조절하여 과열을 방지하고 최적의 성능을 유지합니다 .

유지보수
6 개월마다 나사산을 깨끗한 천으로 닦은 후 실리콘계 윤활제를 얇게 도포해야 합니다 .

(Українська)

Заряджання акумулятора
Акумулятор Li-ion NL1816R, що входить до комплекту, оснащений зарядним портом USB-C. Будь ласка, повністю зарядіть акумулятор перед першим використанням.

Підключення живлення: Використовуйте USB-кабель для підключення зовнішнього джерела живлення (наприклад, адаптера або інших зарядних пристроїв) до зарядного порту на акумуляторі, щоб розпочати процес заряджання. Час заряджання становить приблизно 2 години 15 хвилин (заряджання через адаптер 5V/1A).

Індикація заряджання: Під час процесу заряджання індикатор рівня заряду акумулятора поруч із зарядним портом постійно світиться червоним. Коли акумулятор повністю заряджений, індикатор починає постійно світитися зеленим.

Встановлення / виймання акумулятора
Як показано на Малюнку, відкрутіть головну частину ліхтаря, вставте або вийміть акумулятор, а потім надійно затягніть головну частину. Перед першим використанням зніміть ізоляційну плівку.

Попередження:
1. Переконайтеся, що акумулятор вставлено від'ємним полюсом у напрямку хвостової частини ліхтаря. Виріб не працюватиме, якщо акумулятор вставлено неправильно.
2. Коли рівень заряду акумулятора низький, яскравість може зменшитися або рівень яскравості може більше не регулюватися. Припиніть використання ліхтаря та якнайшвидше замініть або зарядіть акумулятор, щоб уникнути пошкодження акумулятора.

Тактичне миттєве освітлення
Коли ліхтар вимкнений, наполовину натисніть і утримуйте хвостовий перемикач, щоб тимчасово увімкнути його. Відпустіть перемикач, щоб вимкнути його. Після вимкнення ліхтаря знову наполовину натисніть і утримуйте хвостовий перемикач протягом 1 секунди, щоб тимчасово активувати наступний рівень яскравості або спеціальний режим. Відпустіть перемикач, щоб вимкнути ліхтар.

Увімкнення / Вимкнення
Увімкнення: Коли ліхтар вимкнений, повністю натисніть хвостовий перемикач, доки не пролунає клацання, щоб увімкнути його.

Вимкнення: Коли ліхтар увімкнено, повністю натисніть хвостовий перемикач, доки не почуєте клацання, щоб вимкнути його.

Регулювання рівня яскравості: Коли ліхтар увімкнено, вимкніть його та знову увімкніть протягом 1 секунди, щоб циклічно перемикатися між рівнями яскравості.

Налаштовувана форма променя
Виріб має налаштовувані форми променя, що дозволяє користувачам встановлювати форму променя для LOW, MID і HIGH. Заводська форма променя за замовчуванням — Floodlight.

Налаштування форми променя:
1. Увімкніть LOW, MID або HIGH.
2. Злегка послабте головну частину ліхтаря, доки форма променя не зміниться, потім припиніть обертання. Ліхтар циклічно перемикатиметься у такій послідовності: Точкове світло – Змішане світло – Заливне світло.
3. Щойно з'явиться бажана форма променя, швидко затягніть головну частину, щоб підтвердити та запам'ятати форму променя.
4. Інші рівні яскравості відповідно перемкнуться на той самий тип променя. Під час наступного увімкнення ліхтар автоматично відновить збережений тип променя.

Примітка: Режим STROBE не підтримує регулювання типу променя.

Налаштовуваний користувацький режим
Виріб має три налаштовувані користувацькі режими. Заводське налаштування за замовчуванням — Режим 1.

Налаштування режиму:
1. Увімкніть LOW, MID або HIGH.
2. Злегка послабте головну частину ліхтаря, доки не зміниться форма світлового променя.
3. Вимкніть ліхтар і швидко увімкніть його знову. Ліхтар блимне, щоб вказати поточний користувацький режим.
4. Щоразу, коли ліхтар вимикається, а потім швидко знову вмикається, він буде циклічно перемикатися в такій послідовності: Режим 1 – Режим 2 – Режим 3.
5. Після завершення блимання світло автоматично перемкнеться на рівень HIGH розсіяного світла. У цей момент затягніть головну частину, щоб підтвердити налаштування режиму (форма променя також буде встановлена на розсіяне світло).

Індикація режиму

Режим	Кількість спалахів	Доступні рівні / спеціальний режим	При повторній активації
Режим 1	3	LOW, MID, HIGH	Запам'ятований рівень
Режим 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Режим 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Заряджання / заміна акумулятора
Коли рівень заряду акумулятора низький, яскравість може зменшитися або рівень яскравості може більше не регулюватися. Припиніть використання ліхтаря та якнайшвидше зарядіть або замініть акумулятор.

ATR (Advanced Temperature Regulation)
Вбудована технологія ATR регулює вихідну потужність виробу залежно від умов експлуатації та навколишнього середовища, щоб запобігти перегріванню та підтримувати оптимальну продуктивність.

Технічне обслуговування
Кожні 6 місяців різьбу слід протирати чистою тканиною, після чого наносити тонкий шар мастила на силіконовій основі.

(Italiano)

Ricarica della batteria
La batteria Li-ion NL1816R inclusa è dotata di una porta di ricarica USB-C. Si prega di caricare completamente la batteria prima del primo utilizzo.

Collegamento all'alimentazione: utilizzare il cavo USB per collegare un'alimentazione esterna (ad es. un adattatore o altri dispositivi di ricarica) alla porta di ricarica sulla batteria per avviare il processo di ricarica. Il tempo di ricarica è di circa 2 ore e 15 minuti (ricarica tramite adattatore 5V/1A).

Indicazione di carica: Durante il processo di carica, l'indicatore del livello della batteria accanto alla porta di ricarica rimane acceso fisso in rosso. Quando la batteria è completamente carica, l'indicatore diventa verde fisso.

Installazione / rimozione della batteria
Come mostrato nell'illustrazione, svitare la testa della torcia, inserire o rimuovere la batteria, quindi serrare saldamente la testa. Rimuovere la pellicola isolante prima del primo utilizzo.

Avvertenze:
1. Assicurarsi che la batteria sia inserita con il polo negativo rivolto verso la coda della torcia. Il prodotto non funzionerà se la batteria è inserita in modo errato.
2. Quando il livello della batteria è basso, l'emissione luminosa può attenuarsi o il livello di luminosità potrebbe non essere più regolabile. Interrompere l'uso della torcia e sostituire o ricaricare la batteria il prima possibile per evitare danni alla batteria.

Illuminazione tattica momentanea
Quando la torcia è spenta, premere a metà e tenere premuto l'interruttore posteriore per accenderla momentaneamente. Rilasciare l'interruttore per spegnerla. Dopo lo spegnimento della torcia, premere nuovamente a metà e tenere premuto l'interruttore posteriore entro 1 secondo per attivare momentaneamente il livello di luminosità successivo o la modalità speciale successiva. Rilasciare l'interruttore per spegnere la torcia.

Accensione / Spegnimento
Accensione: Quando la torcia è spenta, premere completamente l'interruttore posteriore fino a quando si sente un clic per accenderla.

Spegnimento: Quando la luce è accesa, premere a fondo l'interruttore posteriore fino a udire un clic per spegnerla.

Regolazione del livello di luminosità: Quando la luce è accesa, spegnerla e riaccenderla entro 1 secondo per scorrere i livelli di luminosità.

Schema del fascio personalizzabile
Il prodotto dispone di schemi del fascio personalizzabili, consentendo agli utenti di impostare lo schema del fascio per LOW, MID e HIGH. Lo schema del fascio predefinito di fabbrica è Floodlight.

Impostazione del fascio luminoso:
1. Accendere LOW, MID o HIGH.
2. Allentare leggermente la testa della torcia fino a quando il fascio luminoso cambia, quindi smettere di ruotare. La torcia passerà ciclicamente attraverso la seguente sequenza: Fascio concentrato – Luce mista – Fascio diffuso.
3. Una volta visualizzato il fascio luminoso desiderato, serrare rapidamente la testa per confermare e memorizzare il fascio luminoso.
4. Gli altri livelli di luminosità passeranno di conseguenza allo stesso schema del fascio luminoso. Alla successiva accensione della torcia, verrà richiamato automaticamente lo schema del fascio luminoso salvato.

Nota: La modalità STROBE non supporta la regolazione dello schema del fascio luminoso.

Modalità utente personalizzabile
Il prodotto dispone di tre modalità utente personalizzabili. L'impostazione predefinita di fabbrica è la Modalità 1.

Impostazione della modalità:
1. Accendere LOW, MID o HIGH.
2. Allentare leggermente la testa della torcia fino a quando il profilo del fascio cambia.
3. Spegnere la torcia e riaccenderla rapidamente. La torcia lampeggerà per indicare la modalità utente corrente.
4. Ogni volta che la torcia viene spenta e poi rapidamente riaccesa, passerà ciclicamente attraverso la seguente sequenza: Modalità 1 – Modalità 2 – Modalità 3.
5. Al termine del lampeggiamento della luce, passerà automaticamente al livello HIGH della luce diffusa. Serrare la testa in questo momento per confermare l'impostazione della modalità (anche il fascio luminoso sarà impostato su luce diffusa).

Indicazione della modalità

Modalità	Numero di lampeggi	Livelli disponibili / Modalità speciale	Alla riattivazione
Modalità 1	3	LOW, MID, HIGH	Livello memorizzato
Modalità 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Modalità 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Ricarica / sostituzione della batteria
Quando il livello della batteria è basso, l'emissione può attenuarsi o il livello di luminosità potrebbe non essere più regolabile. Interrompere l'uso della torcia e ricaricare o sostituire la batteria il prima possibile.

ATR (Advanced Temperature Regulation)
La tecnologia ATR integrata regola l'output del prodotto in base alle condizioni operative e all'ambiente circostante per prevenire il surriscaldamento e mantenere prestazioni ottimali.

Manutenzione
Ogni 6 mesi, le filettature devono essere pulite con un panno pulito, quindi ricoperte con un sottile strato di lubrificante a base di silicone.

(Ελληνικά)

Φόρτιση μπαταρίας
Η παρεχόμενη μπαταρία Li-ion NL1816R διαθέτει θύρα φόρτισης USB-C. Παρακαλούμε φορτίστε πλήρως την μπαταρία πριν από την πρώτη χρήση.

Σύνδεση τροφοδοσίας: Χρησιμοποιήστε το καλώδιο USB για να συνδέσετε μια εξωτερική παροχή τροφοδοσίας (π.χ. έναν προσαρμογέα ή άλλες συσκευές φόρτισης) στη θύρα φόρτισης της μπαταρίας, για να ξεκινήσει η διαδικασία φόρτισης. Ο χρόνος φόρτισης είναι περίπου 2 ώρες και 15 λεπτά (φόρτιση μέσω προσαρμογέα 5V/1A).

Ένδειξη φόρτισης: Κατά τη διάρκεια της διαδικασίας φόρτισης, η ένδειξη στάθμης μπαταρίας δίπλα στη θύρα φόρτισης παραμένει σταθερά κόκκινη. Όταν η μπαταρία φορτιστεί πλήρως, η ένδειξη γίνεται σταθερά πράσινη.

Τοποθέτηση / Αφαίρεση μπαταρίας
Όπως φαίνεται στην εικόνα, ξεβιδώστε την κεφαλή του φακού, τοποθετήστε ή αφαιρέστε την μπαταρία και στη συνέχεια σφίξτε καλά την κεφαλή. Παρακαλούμε αφαιρέστε τη μονωτική μεμβράνη πριν από την πρώτη χρήση.

Προειδοποιήσεις:
1. Βεβαιωθείτε ότι η μπαταρία έχει τοποθετηθεί με τον αρνητικό πόλο στραμμένο προς το πίσω μέρος του φακού. Το προϊόν δεν θα λειτουργήσει εάν η μπαταρία έχει τοποθετηθεί λανθασμένα.
2. Όταν η στάθμη της μπαταρίας είναι χαμηλή, η απόδοση μπορεί να μειωθεί ή το επίπεδο φωτεινότητας μπορεί να μην είναι πλέον ρυθμιζόμενο. Σταματήστε τη χρήση του φακού και αντικαταστήστε ή επαναφορτίστε την μπαταρία το συντομότερο δυνατόν για να αποφύγετε ζημιά στην μπαταρία.

Τακτικός στιγμιαίος φωτισμός
Όταν ο φακός είναι σβηστός, πατήστε κατά το ήμισυ και κρατήστε πατημένο τον διακόπτη ουράς για να τον ενεργοποιήσετε στιγμιαία. Αφήστε τον διακόπτη για να τον απενεργοποιήσετε. Αφού ο φακός σβήσει, πατήστε ξανά κατά το ήμισυ και κρατήστε πατημένο τον διακόπτη ουράς εντός 1 δευτερολέπτου για να ενεργοποιήσετε στιγμιαία το επόμενο επίπεδο φωτεινότητας ή την επόμενη ειδική λειτουργία. Αφήστε τον διακόπτη για να σβήσετε τον φακό.

Ενεργοποίηση / Απενεργοποίηση
Ενεργοποίηση: Όταν ο φακός είναι σβηστός, πατήστε πλήρως τον διακόπτη ουράς μέχρι να ακουστεί ένας ήχος κλικ για να τον ενεργοποιήσετε.

Απενεργοποίηση: Όταν ο φακός είναι ενεργοποιημένος, πατήστε πλήρως τον πίσω διακόπτη μέχρι να ακουστεί ένας ήχος κλικ για να τον απενεργοποιήσετε.

Ρύθμιση επιπέδου φωτεινότητας: Όταν ο φακός είναι ενεργοποιημένος, απενεργοποιήστε τον και ενεργοποιήστε τον ξανά εντός 1 δευτερολέπτου για κυκλική εναλλαγή μεταξύ των επιπέδων φωτεινότητας.

Προσαρμόσιμο μοτίβο δέσμης
Το προϊόν διαθέτει προσαρμόσιμα μοτίβα δέσμης, επιτρέποντας στους χρήστες να ορίσουν το μοτίβο δέσμης για LOW, MID και HIGH. Το εργοστασιακό προεπιλεγμένο μοτίβο δέσμης είναι Floodlight.

Ρύθμιση μοτίβου δέσμης:
1. Ενεργοποιήστε το LOW, MID ή HIGH.
2. Χαλαρώστε ελαφρά την κεφαλή του φακού μέχρι να αλλάξει το μοτίβο της δέσμης και, στη συνέχεια, σταματήστε την περιστροφή. Ο φακός θα κινηθεί κυκλικά με την ακόλουθη σειρά: Συγκεντρωτική δέσμη – Μικτή δέσμη – Διάχυτη δέσμη.
3. Μόλις εμφανιστεί το επιθυμητό μοτίβο δέσμης, σφίξτε γρήγορα την κεφαλή για να επιβεβαιώσετε και να απομνημονεύσετε το μοτίβο δέσμης.
4. Τα άλλα επίπεδα φωτεινότητας θα μεταβούν αντίστοιχα στο ίδιο μοτίβο δέσμης. Την επόμενη φορά που θα ενεργοποιηθεί ο φακός, θα ανακαλέσει αυτόματα το αποθηκευμένο μοτίβο δέσμης.

Σημείωση: Η λειτουργία STROBE δεν υποστηρίζει ρύθμιση μοτίβου δέσμης.

Προσαρμόσιμη λειτουργία χρήστη
Το προϊόν διαθέτει τρεις προσαρμόσιμες λειτουργίες χρήστη. Η εργοστασιακή προεπιλεγμένη ρύθμιση είναι η Λειτουργία 1.

Ρύθμιση λειτουργίας:
1. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία LOW, MID ή HIGH.
2. Χαλαρώστε ελαφρώς την κεφαλή του φακού μέχρι να αλλάξει το μοτίβο της δέσμης.
3. Απενεργοποιήστε τον φακό και ενεργοποιήστε τον ξανά γρήγορα. Ο φακός θα αναβοσβήσει για να υποδείξει την τρέχουσα λειτουργία χρήστη.
4. Κάθε φορά που ο φακός απενεργοποιείται και στη συνέχεια ενεργοποιείται ξανά γρήγορα, θα κινηθεί κυκλικά με την ακόλουθη σειρά: Λειτουργία 1 – Λειτουργία 2 – Λειτουργία 3.
5. Αφού ολοκληρωθεί το αναβόσβημα του φωτός, θα μεταβεί αυτόματα στο επίπεδο HIGH του φωτισμού ευρείας δέσμης. Σφίξτε την κεφαλή εκείνη τη στιγμή για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση λειτουργίας (το μοτίβο δέσμης θα ρυθμιστεί επίσης σε φωτισμό ευρείας δέσμης).

Ένδειξη λειτουργίας

Λειτουργία	Αριθμός αναλαμπών	Διαθέσιμα επίπεδα / Ειδική λειτουργία	Κατά την επανενεργοποίηση
Λειτουργία 1	3	LOW, MID, HIGH	Απομνημονευμένο επίπεδο
Λειτουργία 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Λειτουργία 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Φόρτιση / αντικατάσταση μπαταρίας
Όταν η στάθμη της μπαταρίας είναι χαμηλή, η ισχύς εξόδου μπορεί να μειωθεί ή το επίπεδο φωτεινότητας ενδέχεται να μην είναι πλέον ρυθμιζόμενο. Σταματήστε τη χρήση του φακού και επαναφορτίστε ή αντικαταστήστε την μπαταρία το συντομότερο δυνατό.

ATR (Advanced Temperature Regulation)
Η ενσωματωμένη τεχνολογία ATR ρυθμίζει την ισχύ εξόδου του προϊόντος με βάση τις συνθήκες λειτουργίας και το περιβάλλον, ώστε να αποτρέπεται η υπερθέρμανση και να διατηρείται η βέλτιστη απόδοση.

Συντήρηση
Κάθε 6 μήνες, τα σπειρώματα πρέπει να σκουπίζονται με ένα καθαρό πανί και στη συνέχεια να εφαρμόζεται μια λεπτή επίστρωση λιπαντικού με βάση τη σιλικόνη.

(Polski)

Ładowanie akumulatora
Dołączony akumulator Li-ion NL1816R posiada port ładowania USB-C. Przed pierwszym użyciem należy w pełni naładować akumulator.

Podłączenie zasilania: Użyj kabla USB, aby podłączyć zewnętrzne źródło zasilania (np. adapter lub inne urządzenia ładujące) do portu ładowania akumulatora w celu rozpoczęcia procesu ładowania. Czas ładowania wynosi ok. 2 godziny 15 minut (ładowanie za pomocą adaptera 5V/1A).

Wskaźnik ładowania: Podczas procesu ładowania wskaźnik poziomu naładowania akumulatora obok portu ładowania świeci światłem ciągłym na czerwono. Gdy akumulator jest w pełni naładowany, wskaźnik świeci światłem ciągłym na zielono.

Instalacja / wyjmowanie akumulatora
Jak pokazano na ilustracji, odkręć głowicę latarki, włóż lub wyjmij akumulator, a następnie mocno dokręć głowicę. Przed pierwszym użyciem usuń folię izolacyjną.

Ostrzeżenia:
1. Należy upewnić się, że akumulator jest włożony biegunem ujemnym skierowanym w stronę tylnej części latarki. Produkt nie będzie działać, jeśli akumulator zostanie włożony nieprawidłowo.
2. Gdy poziom naładowania akumulatora jest niski, strumień świetlny może się zmniejszyć lub poziom jasności może nie być już regulowany. Przestań używać latarki i jak najszybciej wymień lub naładuj akumulator, aby uniknąć uszkodzenia akumulatora.

Taktyczne chwilowe oświetlenie
Gdy latarka jest wyłączona, naciśnij do połowy i przytrzymaj tylny przełącznik, aby włączyć ją chwilowo. Zwolnij przełącznik, aby ją wyłączyć. Po wyłączeniu latarki ponownie naciśnij do połowy i przytrzymaj tylny przełącznik w ciągu 1 sekundy, aby chwilowo aktywować następny poziom jasności lub tryb specjalny. Zwolnij przełącznik, aby wyłączyć latarkę.

Włączanie / Wyłączanie
Włączanie: Gdy latarka jest wyłączona, naciśnij całkowicie tylny przełącznik, aż usłyszysz kliknięcie, aby ją włączyć.
Wyłączanie: Gdy latarka jest włączona, naciśnij do końca tylny przełącznik, aż usłyszysz kliknięcie, aby ją wyłączyć.
Regulacja poziomu jasności: Gdy latarka jest włączona, wyłącz ją i ponownie włącz w ciągu 1 sekundy, aby cyklicznie przełączać poziomy jasności.

Konfigurowalny kształt wiązki
Produkt posiada konfigurowalne kształty wiązki, umożliwiając użytkownikom ustawienie kształtu wiązki dla LOW, MID i HIGH. Domyślnym fabrycznym kształtem wiązki jest Floodlight.

Ustawienie kształtu wiązki:
1. Włącz LOW, MID lub HIGH.
2. Lekko poluzuj głowicę latarki, aż kształt wiązki się zmieni, następnie przestań obracać. Latarka będzie przełączać się cyklicznie w następującej sekwencji: Światło skupione – Światło mieszane – Światło rozproszone.
3. Po pojawieniu się żądanego kształtu wiązki szybko dokręć głowicę, aby potwierdzić i zapamiętać kształt wiązki.
4. Pozostałe poziomy jasności odpowiednio przełączą się na ten sam wzór wiązki. Przy następnym włączeniu latarka automatycznie przywoła zapisany wzór wiązki.

Uwaga: Tryb STROBE nie obsługuje regulacji wzoru wiązki.

Konfigurowalny tryb użytkownika
Produkt posiada trzy konfigurowalne tryby użytkownika. Fabrycznym ustawieniem domyślnym jest Tryb 1.

Ustawienie trybu:
1. Włącz LOW, MID lub HIGH.
2. Lekko poluzuj głowicę latarki, aż zmieni się profil wiązki.
3. Wyłącz latarkę i szybko włącz ją ponownie. Latarka zamiga, aby wskazać bieżący tryb użytkownika.
4. Za każdym razem, gdy latarka zostanie wyłączona, a następnie szybko ponownie włączona, będzie przełączać się cyklicznie w następującej kolejności: Tryb 1 – Tryb 2 – Tryb 3.
5. Po zakończeniu migania światło automatycznie przełączy się na poziom HIGH światła rozproszonego. W tym momencie dokręć głowicę, aby potwierdzić ustawienie trybu (kształt wiązki również zostanie ustawiony na światło rozproszone).

Wskazanie trybu

Tryb	Liczba mignięć	Dostępne poziomy / Tryb specjalny	Po ponownej aktywacji
Tryb 1	3	LOW, MID, HIGH	Zapamiętany poziom
Tryb 2	2	HIGH, STROBE	HIGH
Tryb 3	4	HIGH, MID, LOW, STROBE	HIGH

Ładowanie / wymiana akumulatora
Gdy poziom naładowania akumulatora jest niski, światło może przygasnąć lub poziom jasności może przestać być regulowany. Przerwij używanie latarki i jak najszybciej naładuj lub wymień akumulator.

ATR (Advanced Temperature Regulation)
Zintegrowana technologia ATR reguluje moc wyjściową produktu w zależności od warunków pracy i otoczenia, aby zapobiegać przegrzaniu i utrzymywać optymalną wydajność.

Konserwacja
Co 6 miesięcy gwinty należy przetrzeć czystą ściereczką, a następnie nałożyć cienką warstwę smaru na bazie silikonu.

(简体中文)

给电池充电
本品标配 NL1816R 直充锂电池，设有 USB-C 充电接口，使用前请先将电池充满电。

连接电源：将 USB 充电线一端连接至电池的充电接口，另一端接上电源（适配器或其他充电设备）即可进行充电。充电时间约 2 小时 15 分钟（5V/1A 适配器）。

充电提示：当电池处于正常充电状态下，充电指示灯红光长亮；当指示灯绿光长亮，表示充电完成。

装入 / 拆卸电池
如图所示，拧开筒头后，装入 / 拆卸电池并拧紧筒头。首次使用前，需取出绝缘片。

警告：
1. 请将电池按照负极朝筒尾方向放入，反装电池手电将不能工作。
2. 当电池电量较低时，手电会出现亮度变暗或者无法调光的情况。此时请停止使用并尽快更换电池或对电池进行充电，以免对电池造成损害。

战术点亮
关闭状态下，轻长按尾部开关不松手，手电点亮，松手手电熄灭。手电熄灭后，1 秒内再次轻长按尾部开关，手电将循环点亮下一个亮度挡位 / 功能，松手手电熄灭。

开启 / 关闭
开启：关闭状态下，按下尾部开关，直到有“嗒”的一声后松手，手电开启。

关闭：开启状态下，按下尾部开关，直到有“嗒”的一声后松手，手电关闭。

调挡 开启状态下，1 秒内重新开启，手电将切换挡位。

自定义光形设置
本品支持自定义光形设置，用户可对低亮挡 / 中亮挡 / 高亮挡进行光形设置，出厂默认光形为“泛光”。

光形设置：
1. 开启低亮挡 / 中亮挡 / 高亮挡。
2. 轻微拧松筒头至光形变化后松手，手电将在“聚光—混合光—泛光”之间循环切换。
3. 切换至所需光形后快速拧紧筒头即可选定并记忆该光形。
4. 设置完成后，其余亮度挡位将同步切换该光形。再次开启手电，将开启记忆的光形。

注：爆闪不能设置光形。

自定义模式设置
本品设有 3 个使用模式，支持自定义模式设置，出厂默认设置为“模式 1”。

模式设置
1. 开启低亮挡 / 中亮挡 / 高亮挡。
2. 轻微拧松筒头，手电进入光形切换。
3. 关闭手电再快速开启，手电闪烁提示当前模式。
4. 每次关闭后再快速开启手电，手电将在“模式 1—模式 2—模式 3”之间循环切换。
5. 手电闪烁完毕后，将自动切换至泛光高亮挡，此时拧紧筒头即完成设置（光形将同步设置为“泛光”）。

模式指示

模式	闪烁次数	可用挡位 / 功能	再次开启进入
模式 1	3 次	低亮挡 / 中亮挡 / 高亮挡	记忆挡位
模式 2	2 次	高亮挡 / 爆闪	高亮挡
模式 3	4 次	高亮挡 / 中亮挡 / 低亮挡 / 爆闪	高亮挡

充电 / 更换电池
当电池电量不足，手电会出现亮度变暗或者无法调光的情况。此时，应尽快对手电电池进行充电或更换电池。

ATR 温控模块
本品内置温控模块，根据工作状态和外界温度自动调节亮度输出以达到最佳工作状态。

保养手电
请每半年使用软布清洁手电的螺牙，并使用硅润滑油润滑螺牙。

保固
NITECORE® 产品拥有售后保固服务。在购买本产品的 15 天内，如果有任何质量问题均可向经销商要求免费更换。在购买本产品的 5 年内享受免费保固服务。在超过 5 年免费保固期后，本产品享有终身有限度保固服务，如需要更换重要部件则需收取成本费用。
本保固规则不适用于以下情况：
1. 人为破坏，拆解，改装本产品。
2. 错误操作导致产品损坏（如装反电池等）。
3. 电池漏液导致产品损坏。
如对奈特科尔产品有任何疑问，欢迎联系当地的代理商或发邮件到 4008869828@nitecore.cn

扫码进入产品页面，
获取产品信息及操作视频

Warranty Details
All NITECORE® products are warranted for quality. Any DOA / defective product can be exchanged for a replacement through a local distributor/dealer within 15 days of purchase. After that, all defective / malfunctioning NITECORE® products can be repaired free of charge within 60 months from the date of purchase. Beyond 60 months, a limited lifetime warranty applies, covering the cost of labor and maintenance, but not the cost of accessories or replacement parts.
The warranty will be nullified if
1. the product(s) is/are broken down, reconstructed and/or modified by unauthorized parties;
2. the product(s) is/are damaged due to improper use (e.g., reversed polarity installation).
3. the product(s) is/are damaged due to battery leakage.

For the latest information on NITECORE® products and services, please contact a local NITECORE® distributor or send an email to service@nitecore.com

Scan for Product Details & Videos

Scan for Updates & Exclusive Offers

SYSMAX Innovations Co., Ltd.

TEL: +86-20-83862000
FAX: +86-20-83882723
E-mail: info@nitecore.com
Web: www.nitecore.com
Address: Unit 6355, 5/F, No. 1021 Gaopu Road, Tianhe District, Guangzhou, 510653, Guangdong, China

Made in China

Please find us on facebook : NITECORE Flashlight

Thanks for purchasing NITECORE!

MT23091CMAX26